Pioneer

XW-SMA1
XW-SMA3
XW-SMA4

Sistema de Sonido Wireless

Manual de instrucciones

Sólo para empleo en interiores

IMPORTANTE

La luz intermitente con el símbolo de punta de flecha dentro un triángulo equilátero. Está convenido para avisar el usuario de la presencia de "voltaje peligrosa" no aislada dentro el producto que podría constituir un peligro de choque eléctrico para las personas.

CAUTION
RISK OF ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN

ATENCIÓN :
PARA PREVENIR EL PELIGRO DE CHOQUE ELÉCTRICO NO REMOVER LA TAPA NI LAS PARTES DENTRO NO UTILIZADAS, LLAMAR UNA PERSONA CUALIFICADA.

El punto exclamativo dentro un triángulo equilátero convenido para avisar el usuário de la presencia de importantes instrucciones sobre el funcionamiento y la manutención en la libreta que acompaña el aparato.

D3-4-2-1-1_A1_Es

PRECAUCIÓN
El interruptor de la alimentación ⏻ **standby/on** de este aparato no corta por completo toda la alimentación de la toma de corriente de CA. Puesto que el cable de alimentación hace las funciones de dispositivo de desconexión de la corriente para el aparato, para desconectar toda la alimentación del aparato deberá desenchufar el cable de la toma de corriente de CA. Por lo tanto, asegúrese de instalar el aparato de modo que el cable de alimentación pueda desenchufarse con facilidad de la toma de corriente de CA en caso de un accidente. Para evitar correr el peligro de incendio, el cable de alimentación también deberá desenchufarse de la toma de corriente de CA cuando no se tenga la intención de utilizarlo durante mucho tiempo seguido (por ejemplo, antes de irse de vacaciones).

D3-4-2-2-2a*_A1_Es

PRECAUCIÓN PARA LA VENTILACIÓN

Cuando instale este aparato, asegúrese de dejar espacio en torno al mismo para la ventilación con el fin de mejorar la disipación de calor (por lo menos 10 cm encima, 10 cm detrás, y 10 cm en cada lado).

ADVERTENCIA

Las ranuras y aberturas de la caja del aparato sirven para su ventilación para poder asegurar un funcionamiento fiable del aparato y para protegerlo contra sobrecalentamiento. Para evitar el peligro de incendio, las aberturas nunca deberán taparse ni cubrirse con nada (como por ejemplo, periódicos, manteles, cortinas) ni ponerse en funcionamiento el aparato sobre una alfombra gruesas o una cama.

D3-4-2-1-7b*_A1_Es

Si la clavija del cable de alimentación de CA de este aparato no se adapta a la toma de corriente de CA que usted desea utilizar, deberá cambiar la clavija por otra que se adapte apropiadamente. El reemplazo y montaje de una clavija del cable de alimentación de CA sólo deberá realizarlos personal de servicio técnico cualificado. Si se enchufa la clavija cortada a una toma de corriente de CA, puede causar fuertes descargas eléctricas. Asegúrese de que se tira de la forma apropiada después de haberla extraído.
El aparato deberá desconectarse desenchufando la clavija de la alimentación de la toma de corriente cuando no se proponga utilizarlo durante mucho tiempo (por ejemplo, antes de irse de vacaciones).

D3-4-2-2-1a_A1_Es

ADVERTENCIA

Para evitar el peligro de incendio, no ponga nada con fuego encendido (como pueda ser una vela) encima del aparato.

D3-4-2-1-7a_A1_Es

ADVERTENCIA

Antes de enchufar el aparato a la corriente, lea la sección siguiente con mucha atención.
La tensión de la red eléctrica es distinta según el país o región. Asegúrese de que la tensión de la alimentación de la localidad donde se proponga utilizar este aparato corresponda a la tensión necesaria (es decir, 230 V ó 120 V) indicada en la etiqueta del adaptador de CA.

D3-4-2-1-4*_A1_Es

Este producto es para tareas domésticas generales. Cualquiera avería debida a otra utilización que tareas domésticas (tales como el uso a largo plazo para motivos de negocios en un restaurante o el uso en un coche o un barco) y que necesita una reparación hará que cobrarla incluso durante el período de garantía.

K041_A1_Es

Cuando utilice este aparato, confirme la información sobre la seguridad indicada en la parte inferior de la unidad y la etiqueta del adaptador de CA.

D3-4-2-2-4_B1_Es

ADVERTENCIA
No utilice ni guarde pilas expuestas directamente a la luz del sol o en ubicaciones con demasiado calor como el interior de un coche o cerca de un calentador. Esto podría provocar que las pilas tuvieran pérdidas, se sobrecalentaran, explotaran o se prendieran. También puede reducir la vida o rendimiento de las mismas.

D3-4-2-3-3_A1_Es

Cuando tenga que desembarazarse de las baterías usadas, por favor respete los reglamentos gubernamentales o las disposiciones de las instituciones públicas de protección del medio ambiente en vigor en su país o región.

D3-4-2-3-1_B1_Es

PRECAUCIÓN
Si las pilas se colocan incorrectamente, se correrá el peligro de que exploten.
Reemplácelas sólo por otras del mismo tipo u otro equivalente recomendado por el fabricante.

D3-4-2-3-2_A1_Es

ADVERTENCIA

Guarde las partes pequeñas fuera del alcance de los niños pequeños y bebés. En caso de que alguien se trague una por accidente, póngase inmediatamente en contacto con un médico.

Guarde el adaptador de CA fuera del alcance de los niños pequeños y bebés.

El cable del adaptador de CA podría enrollarse accidentalmente en el cuello y causar asfixia.

PRECAUCIONES CONCERNIENTES A LA MANIPULACIÓN DEL CABLE DE ALIMENTACIÓN

Tome el cable de alimentación por la clavija. No extraiga la clavija tirando del cable. Nunca toque el cable de alimentación cuando sus manos estén mojadas, ya que esto podría causar cortocircuitos o descargas eléctricas. No coloque la unidad, algún mueble, etc., sobre el cable de alimentación. Asegúrese de no hacer nudos en el cable ni de unirlo a otros cables. Los cables de alimentación deberán ser dispuestos de tal forma que la probabilidad de que sean pisados sea mínima. Una cable de alimentación dañado podrá causar incendios o descargas eléctricas. Revise el cable de alimentación está dañado, solicite el reemplazo del mismo al centro de servicio autorizado PIONEER más cercano, o a su distribuidor.

S002*_A1_Es

Advertencia para las ondas de radio

Esta unidad utiliza una frecuencia de ondas de radio de 2,4 GHz, la cual es una banda utilizada por otros sistemas inalámbricos (hornos microondas, teléfonos inalámbricos, etc.).
En caso de que aparezca ruido en la imagen del televisor, existirá la posibilidad de que esta unidad (incluyendo los productos compatibles con esta unidad) esté causando interferencias de la señal con el conector de entrada de antena de su televisor, vídeo, sintonizador vía satélite, etc.
En este caso, aumente la distancia entre el conector de entrada de antena y esta unidad (incluyendo los productos compatibles con esta unidad).

- Pioneer no se hace responsable de ningún fallo del producto Pioneer compatible debido a un error de comunicación/fallos de funcionamiento asociados con su conexión a la red y/o su equipo conectado. Póngase en contacto con su proveedor de servicios de Internet o con el fabricante del equipo de la red.
- Para usar Internet se necesita un contrato diferente con un proveedor de servicios de Internet y abonar esos servicios.

Advertencias sobre el adaptador de CA

- Cuando retire el adaptador de CA de la toma de corriente, hágalo sujetando fuertemente el cuerpo del adaptador. Si en lugar de ello tira del cable de alimentación, el adaptador podría dañarse, lo que a su vez podría provocar un incendio o descarga eléctrica.
- No enchufe ni desenchufe el adaptador de CA con las manos mojadas, ya que podría recibir una descarga eléctrica.
- No enchufe el cable de alimentación del adaptador de CA a una toma de corriente cuya conexión esté floja incluso después de haber insertado a tope los contactos en la toma de corriente. Podría generarse calor y producirse un incendio. Consulte con su distribuidor o con un electricista acerca de cómo sustituir la toma de corriente.

ADVERTENCIA

Este aparato no es impermeable. Para evitar el riesgo de incendio y de descargas eléctricas, no ponga ningún recipiente lleno de líquido (como pueda ser un vaso o un florero) cerca del aparato ni lo exponga a goteo, salpicaduras, lluvia o humedad. **D3-4-2-1-3_A1_Es**

[Para usuarios de Estados Unidos]

AVISO IMPORTANTE
EL NÚMERO DE MODELO Y EL NÚMERO DE SERIE DE ESTE EQUIPO SE ENCUENTRAN EN EL PANEL TRASERO O INFERIOR. ANOTE ESTOS NÚMEROS EN LA TARJETA DE GARANTÍA ADJUNTA Y GUÁRDELA EN UN LUGAR SEGURO PARA PODERLA CONSULTAR EN EL FUTURO.

D36-AP9-1_A1_Es

NOTA : Este equipo ha sido probado y se ha comprobado que cumple con los límites para un dispositivo digital de clase B, de acuerdo con la Parte 15 de las Reglas de FCC. Esos límites están concebidos para proveer una protección razonable contra interferencias prejudiciales en una instalación residencial. Este equipo genera, utiliza, y puede radiar energía de frecuencia de radio y, si no se instala y se utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencias prejudiciales a las comunicaciones de radio. Sin embargo, no hay ninguna garantía de que no ocurrirá interferencia en una instalación particular. Si este equipo causa interferencia perjudicial a la recepción de radio o televisión, que se puede determinar mediante el encendido y apagado del equipo, se recomienda al usuario que intente corregir la interferencia a través de una o más de las medidas siguientes:

- Reoriente o reubique la antena de recepción.
- Aumente la separación entre el equipo y el receptor.
- Conecte el equipo a una toma de corriente en un circuito diferente del cual el receptor está conectado.
- Consulte su revendedor o un técnico experimentado de radio/TV para ayuda.

D8-10-1-2_Es

[Para usuarios de Europa]

Información para los usuarios en la recogida y tratamiento de los equipos al final de su vida y de las pilas y baterías usadas.

(Símbolo para equipos)

(Símbolo para pilas y baterías)

Estos símbolos en los productos, embalaje, y/o en los documentos que los acompañan significa que los productos eléctricos y electrónicos al final de su vida, las pilas y baterías no deben mezclarse con los residuos generales de su hogar.

Para el tratamiento adecuado, recuperación y reciclado de los productos viejos y las pilas usadas, por favor depositelos en los puntos de recogida de acuerdo con su legislación nacional.

Mediante el tratamiento correctamente de estos productos y pilas, ayudará a preservar los recursos y prevenir cualquier efecto negativo en la salud humana y el medio-ambiente que podría surgir por una inadecuada manipulación de los desperdicios.

Para más información sobre recogida y reciclado de los productos viejos, pilas y baterías, por favor contacte con su municipio, sobre localización de los puntos limpios o diríjase al punto de venta donde compró los productos.

Estos símbolos sólo son válidos en la Unión Europea.

Para países fuera de la Unión europea:

Si desea eliminar estos artículos, por favor contactar con las autoridades locales o el distribuidor y pida por el método correcto de tratamiento.

K058a_A1_Es

[Para usuarios de Estados Unidos y Canadá]

Entorno de funcionamiento

Temperatura y humedad del entorno de funcionamiento
+5 °C a +25 °C; menos del 85 % de humedad relativa (rejillas de refrigeración no obstruidas)
No instale este aparato en un lugar mal ventilado, ni en lugares expuestos a alta humedad o a la luz directa del sol (o de otra luz artificial potente).

D3-4-2-1-7c*_A1_Es

[Excepto usuarios de Estados Unidos y Canadá]

Entorno de funcionamiento

Temperatura y humedad del entorno de funcionamiento
+5 °C a +35 °C; menos del 85 % de humedad relativa (rejillas de refrigeración no obstruidas)
No instale este aparato en un lugar mal ventilado, ni en lugares expuestos a alta humedad o a la luz directa del sol (o de otra luz artificial potente).

D3-4-2-1-7c*_A1_Es

Antes de utilizarlo (importante)

Precauciones de seguridad

PELIGRO

Acerca del dispositivo

Siga las instrucciones indicadas. Si no lo hace así podrían producirse fugas, sobrecalentamiento, fuego o ruptura de la batería de iones de litio incorporada.

- No tire el dispositivo al fuego ni lo exponga al calor.
- No intente desmontar la batería ni alterarla de ninguna forma.
- No lance el dispositivo, no lo golpee con un martillo ni con ningún otro objeto y no le ponga clavos.
- No emplee ni deje el dispositivo en lugares en los que pueda quedar expuesto a altas temperaturas, como pueda ser cerca de una estufa, dentro de un vehículo cerrado o bajo la luz directa del sol.
- Si se producen fugas de la batería de iones de litio incorporada y el líquido se pone en contacto con los ojos, no se los frote, láveselos con abundante agua limpia y solicite inmediatamente asistencia médica. La exposición de los ojos al líquido de la batería podría ocasionarle graves lesiones oculares.
- No tire la batería de modo que quede sumergida en agua potable o del mar y no permita que se moje de ninguna manera.
- No recargue la batería cerca del fuego ni bajo la luz directa del sol.
- No recargue la batería empleando ningún otro método que no sea el indicado.

La batería utilizada en este dispositivo puede presentar peligros de incendio, explosión o quemaduras químicas si se trata indebidamente.

- No desmonte nunca la unidad ni intente extraer la batería porque podrían producirse fugas de solución alcalina o de otras substancias electrolíticas.
- Mantenga siempre la batería fuera del alcance de los bebés y niños pequeños.

ADVERTENCIA

Acerca del dispositivo

- No utilice el dispositivo si emite un olor anormal, se sobrecalienta, cambia de color o de forma o si ocurre cualquier otra anormalidad durante la utilización, durante la recarga o mientras se tiene guardado.
- Si la batería no se recarga por completo incluso después de haber transcurrido el tiempo especificado, detenga la recarga. De lo contrario, el dispositivo podría sobrecalentarse, romperse o producir fuego.
- Recargue la batería en un lugar que esté a una temperatura de 5 °C a 35 °C Si se recarga la batería con otras temperaturas, el dispositivo puede sobrecalentarse, romperse o producir fuego y también puede deteriorarse el rendimiento y la vida útil de servicio de la batería de iones de litio incorporada.
- No ponga el dispositivo dentro de un horno de microondas ni lo exponga a alta presión porque el dispositivo podría sobrecalentarse, romperse o producir fuego.
- No ponga una batería de iones de litio recargable con fugas de líquido cerca de una fuente de calor o del fuego porque la batería podría sobrecalentarse, romperse o producir fuego.

PRECAUCIÓN

Acerca del dispositivo

- No tire el dispositivo al fuego ni al agua porque la batería de iones de litio recargable podría romperse o tener fugas de líquido, haciéndole correr peligro de incendio o de lesiones personales.
- Si el líquido que se fuga de una batería de iones de litio recargable se le pone en contacto con los ojos o la ropa, lávese inmediatamente con abundante agua. Si no lo hace así, podría aparecerle irritación cutánea.

Acerca de la impermeabilidad (sólo el XW-SMA3)

PRECAUCIÓN

Observe las precauciones siguientes relacionadas con la impermeabilidad del dispositivo.

- **No ponga la unidad dentro del agua.**
- **No exponga la unidad a una gran cantidad de agua.**
- **No salpique la unidad con agua.**
- **No lo exponga a la lluvia.**
- **No introduzca ni derrame agua caliente así como tampoco agua que contenga jabón o detergente en el dispositivo.**
- **No lo utilice en entornos húmedos como los de un cuarto de baño.**
- **No lo utilice en la playa ni cerca de la misma.**
  Podría producirse oxidación. Cuando haya quedado expuesto al agua salada, frote inmediatamente las parte mojadas con un paño seco.
- **Asegúrese de que la cubierta de terminales esté cerrada durante la utilización.**
  La empaquetadura de goma de la cubierta sirve para impermeabilizar el dispositivo. Asegúrese de que esta empaquetadura no se ensucie ni se dañe.

  Si se ensucia la empaquetadura de goma, frótela con un paño seco y limpio para limpiarla.
- **No abra la cubierta de terminales en entornos húmedos en los que el dispositivo pudiera quedar expuesto al agua.**
- **Si el dispositivo ha quedado expuesto a una gran cantidad de agua o humedad, frótelo inmediatamente con un paño seco.**
  Abra o cierre la cubierta de terminales solamente después de haber frotado toda la humedad que tenía, con las manos secas y en un lugar en el que la unidad no pueda quedar expuesta de nuevo al agua.
- **Asegúrese de instalar la unidad sobre una superficie plana y estable. No utilice la unidad cabeza abajo ni en una posición inclinada.**
  Puesto que el agua puede entrar en el interior de la unidad, instale la unidad en una posición adecuada.
- **No ponga la unidad cabeza abajo ni la sostenga en una posición inclinada cuando haya quedado expuesta al agua o a gotas de agua.**
  Puesto que existe el peligro de que el agua entre en las partes del interior de la unidad, no incline la unidad cuando esté húmeda.
- **Si el dispositivo ha quedado expuesto al agua, seque bien todas las rendijas a las que pueda haber llegado el agua por el exterior de la unidad.**
  Es posible que el agua se haya introducido al interior del dispositivo. No transporte la unidad si todavía está mojada.
- **No utilice el mando a distancia ni el adaptador de CA en lugares en que los haya agua cerca.**
  Sólo es impermeable el propio dispositivo.

Esta unidad ha sido diseñada con una impermeabilidad equivalente a las normas IPX2(*) definidas por la Comisión Electrotécnica Internacional (IEC, por sus siglas en inglés).

El mal funcionamiento debido a daños por agua causados por el empleo incorrecto no quedan cubiertos por la garantía del producto, aunque se produzcan durante el período de garantía.

- **Dependiendo de las condiciones de utilización, no se garantizan necesariamente las características de impermeabilización ni durante el período de garantía.**

*IPX2: Deberá protegerse la unidad contra las gotas de agua que le caen verticalmente encima cuando la unidad está a un ángulo de 15 grados o menos.

Utilización en entornos húmedos (XW-SMA1 y XW-SMA4 solamente)

PRECAUCIÓN

- Los modelos XW-SMA1 y XW-SMA4 no son impermeables. Cuando lo utilice, no lo exponga al agua. No lo utilice en los entornos siguientes.
- **Lugares húmedos**
- **Lugares en los que el producto pueda quedar expuesto al agua con facilidad**
- **En la playa o cerca de la playa**
  Podría producirse oxidación.

Batería interna de iones de litio recargable (XW-SMA3 solamente)

Este dispositivo emplea una batería interna de iones de litio recargable que tiene la misma duración que la vida útil de servicio del dispositivo. Si usted sospecha que ha terminado la vida útil de servicio de la batería, trate de cargarla varias veces. Si la batería no se recarga, póngase en contacto con nosotros para obtener información sobre la reparación.

ADVERTENCIA/ELIMINACIÓN DE LA UNIDAD [Para usuarios estadounidenses y canadienses]

NO intente efectuar usted mismo el cambio de la batería. Si ha finalizado la vida útil de servicio de la batería y no desea que nosotros le cambiemos la batería, deberá seguir las siguientes instrucciones para su eliminación:

- No tire nunca las baterías/dispositivos electrónicos usados junto a la basura normal porque contienen sustancias tóxicas.
- Tire siempre las baterías/dispositivos electrónicos usados de acuerdo con las regulaciones vigentes en la comunidad que sean aplicables a la eliminación de baterías/dispositivos electrónicos. Si no existen regulaciones locales aplicables a la eliminación de baterías/dispositivos electrónicos, tire el dispositivo a un cubo de recogida de basura para dispositivos electrónicos.
- Muchos establecimientos de aparatos electrónicos se encargan actualmente de reciclar otros dispositivos electrónicos sin ningún cargo. Infórmese sobre los establecimientos que lo hacen en su localidad.

Instalación de la unidad

- Cuando instale este equipo, asegúrese de colocarlo sobre una superficie nivelada y estable.

No lo coloque en los siguientes lugares:

- sobre un TV en color (la pantalla puede distorsionarse)
- cerca de una pletina de cassette (o cerca de un dispositivo que genere un campo magnético). Podría interferir en el sonido.
- bajo la luz solar directa
- en zonas extremadamente calientes o frías
- en lugares donde exista vibración u otro movimiento
- en lugares con mucho polvo
- en lugares con aceites o humos calientes (como cerca de una cocina)

PRECAUCIÓN

- Cuando lo esté utilizando, no lo ponga de pie, apoyado sobre algún objeto ni colgando de ningún sitio.
- No se siente ni se ponga encima del dispositivo.
- Cuando transporte el dispositivo, tómelo firmemente por toda su superficie. No haga balancear el dispositivo por el marco.
- No instale esta unidad en la pared ni en el techo. Podría caerse y ocasionar heridas.

Gracias por comprar un producto Pioneer.

Le sugerimos que lea atentamente este manual de instrucciones a fin de que aprenda a utilizar su equipo de manera adecuada. Después de leer las instrucciones, guárdelas en un lugar seguro para poderlas consultar en el futuro.

Índice

01 Antes de comenzar

Contenido de la caja 10
Antes de emplear del mando a distancia 10
Reemplace la pila 10
Utilización del mando a distancia 11

02 Conexiones

Conexión de un iPod/iPhone/iPad 12
Conexión a la red mediante la interfaz LAN de cable o inalámbrica 12
Conexión empleando un cable LAN 12
Conexión empleando una LAN inalámbrica 12
Para enchufarlo 13
Para conectar la alimentación de esta unidad por primera vez 13

03 Nombres y funciones de los controles

Mando a distancia 14
Panel frontal 15
Panel trasero 16

04 Conéctese a la red

Configuración de la red 18
Después de haber finalizado la configuración de la red 26
Control de Web 26
Menú inicial (System Information) 27
Configuración de la red 27
Friendly Name 28

05 Reproducción del iPod/iPhone/iPad

Confirmación de los modelos de iPod/iPhone/iPad que son compatibles 29
Para confirmar la versión del software del iPod/iPhone/iPad 29
Conexión del iPod/iPhone/iPad 30
Reproducción de un iPod/iPhone/iPad 30

06 Servidor de música

Introducción 31
Acerca de los dispositivos de red DLNA 31
Utilización de AirPlay en los iPod touch, iPhone, iPad e iTunes 31
Acerca de la función del servidor DHCP 31
Reproducción de archivos de audio guardados en un ordenador o en otros dispositivos 32
Conexión a la red LAN 32
Reproducción con DLNA 32
Empleo de AirPlay para escuchar música 32

07 Otras conexiones

Conexión de dispositivos auxiliares 34
Audición de dispositivos auxiliares 34

08 Cambio de los ajustes

Ajuste del modo de inicio rápido 35
Ajuste del modo de inicio rápido 35
Cancelación del modo de inicio rápido 35
Reposición del sistema 35
Actualización del firmware 36

09 Información adicional

Solución de problemas 37
Formatos de archivos que pueden reproducirse 41
Precauciones durante la utilización 42
Cuando traslade esta unidad 42
Lugar de instalación 42
Limpieza del producto 42
Acerca de la reproducción de la red 42
Windows Media Player 42
Reproducción de archivos Windows Media Audio (WMA) 42
Windows Media DRM 42
DLNA 43
Contenido reproducible en una red 43
Limitación de responsabilidades para contenido de terceras personas 43
Acerca de la reproducción en una red 43
aacPlus 44
FLAC 44
Acerca de iPod/iPhone/iPad 44
Acerca de Wi-Fi® 44
Audio Artistry 44
Especificaciones 45

- Las ilustraciones que aparecen en el manual de instrucciones pueden estar modificadas o simplificadas para facilitar las explicaciones, por lo que pueden ser distintas del aspecto real del producto.

Capítulo 1:

Antes de comenzar

Contenido de la caja

Verifique que los siguientes accesorios estén en la caja al abrirla.

- Mando a distancia
- Pila de litio (CR2025)*
- Cable de alimentación
- Adaptador de CA
- Guía de inicio rápido
- Tarjeta de garantía

* La pila de litio se ha instalado en el mando a distancia en la fábrica.

Antes de emplear del mando a distancia

La pila que se suministra con esta unidad está guardada en el portapilas. Saque la lámina de protección del portapilas.

Nota

- Cuando observe una disminución en la distancia operativa, recambie la pila.

Reemplace la pila

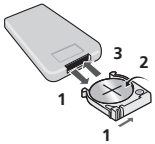
Cuando reemplace la pila, emplee una pila de litio CR2025 de venta en los establecimientos del ramo.

1 Dé la vuelta al mando a distancia y extraiga el portapilas empujando la lengüeta hacia la derecha.

2 Coloque una pila nueva en el portapilas.

Asegúrese de que el lado + de la pila queda mirando hacia arriba cuando lo coloque en el espacio previsto para ello.

3 Empuje de nuevo el portapilas para volver a introducirlo.



La pila suministrada con la unidad tiene la finalidad de verificar el funcionamiento inicial y es posible que no dure mucho tiempo.

ADVERTENCIA

Acerca de la pila de litio

- Peligro de explosión si se reemplaza la pila por otra de un tipo incorrecto. Reemplácela sólo por otra del mismo tipo o equivalente recomendado por el fabricante.
- Elimine las pilas usadas inmediatamente después de haberlas recambiado. Manténgalas alejadas de los niños. En caso de ingestión, póngase en contacto con su médico inmediatamente.
- Las pilas de litio pueden representar un peligro de incendio o de quemadura química si se utilizan mal. No la desmonte, no la caliente a más de 100 °C ni la queme.
- No utilice o almacene las pilas bajo la luz solar directa o en otros lugares excesivamente calientes, como el interior de un coche o cerca de una estufa. Esto puede ocasionar fugas del líquido de las pilas, que se sobrecalienten, exploten o se incendien. También se puede reducir la vida de servicio o el rendimiento de las mismas.

Precaución

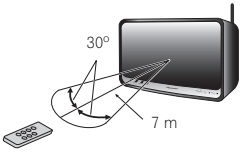
El uso incorrecto de las pilas puede provocar que éstas se sulfaten o exploten. Siga las siguientes precauciones:

- Quite la pila si la unidad no va a utilizarse durante un mes o más. En el caso de producirse fugas del líquido de la pila, frote bien todo el líquido del interior del portapilas e instale una pila nueva.
- Cuando tenga que desembarazarse de las pilas usadas, por favor respete los reglamentos gubernamentales o las disposiciones de las instituciones públicas de protección del medio ambiente en vigor en su país o región.

"Material de perclorato - es posible que se aplique una manipulación especial. Véase www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate. (Aplicable en California, EE.UU.) "

Utilización del mando a distancia

El mando a distancia tiene un alcance de unos 7 metros en un ángulo de 30° desde el sensor remoto.



Cuando utilice el mando a distancia, tenga en cuenta lo siguiente:

- Asegúrese de que no haya obstáculos entre el mando a distancia y el sensor de control remoto de la unidad.
- La operación con el mando a distancia puede no ser fiable si la luz solar o la iluminación incandescente están incidiendo en el sensor de control remoto de la unidad.
- Los mandos a distancia de dispositivos diferentes pueden producir interferencias mutuas. Evite el uso de otros mandos a distancia situados cerca de esta unidad.
- Cambie las pilas si observa una disminución en el alcance de funcionamiento del mando a distancia.

Capítulo 2:
Conexiones

Precaución

- Asegúrese de desconectar la alimentación y desenchufar el cable de alimentación de la toma de corriente siempre que haga o cambie conexiones.
- Conecte el cable de alimentación después de terminar las conexiones entre los aparatos.

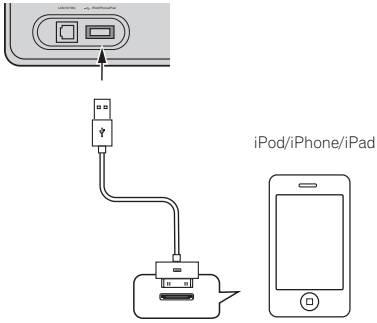
Conexión de un iPod/iPhone/iPad

Cuando se conecte un iPod/iPhone/iPad a esta unidad podrá escucharse el sonido. Abra la cubierta de terminales (sólo el XW-SMA3) (página 16).

Establezca la unidad en en el estado de espera y luego conecte el iPod/iPhone/iPad al terminal USB situado en el panel trasero de esta unidad.

El iPod/iPhone/iPad conectado a la unidad se carga cuando se conecta la alimentación de la unidad.

El iPod/iPhone/iPad no se cargará cuando la unidad esté funcionando con la batería incorporada (sólo el XW-SMA3).



Conexión a la red mediante la interfaz LAN de cable o inalámbrica

Cuando conecte esta unidad a la red mediante la interfaz LAN de cable o inalámbrica, podrá escuchar el sonido de los archivos guardados en los dispositivos de la red.[1]

Abra la cubierta de terminales (sólo el XW-SMA3).

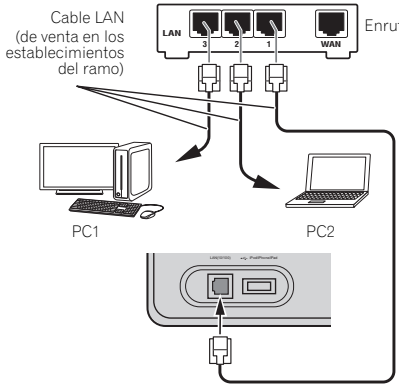
Conecte el conector LAN de esta unidad al conector LAN de su enrutador (con o sin la función del servidor DHCP incorporada) con un cable LAN recto (CAT 5 o mejor). También puede realizarse la conexión inalámbrica a la red.

Active la función del servidor DHCP en su enrutador.

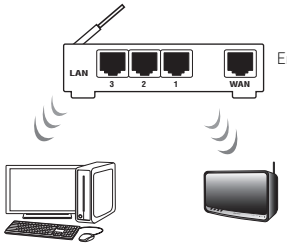
Si su enrutador no tiene una función de servidor DHCP incorporada, será necesario configurar manualmente la red.

Consulte *Conéctese a la red* en la página 18.

Conexión empleando un cable LAN



Conexión empleando una LAN inalámbrica



Nota

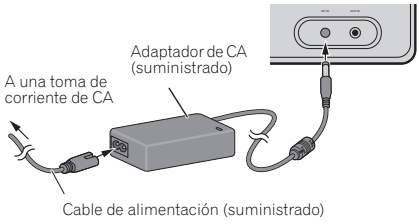
1 • Los archivos de fotos o de vídeo no se pueden reproducir.
• Con Windows Media Player 11 ó 12, en esta unidad podrá reproducir hasta archivos de audio protegidos por derechos de autor.

Para enchufarlo

Después de haber terminado todas las conexiones, enchufe la unidad a una toma de corriente de CA.

Importante

- Antes de hacer o cambiar las conexiones, apague la unidad y desenchufe el cable de alimentación de la toma de CA.



Para conectar la alimentación de esta unidad por primera vez

1 Abra la cubierta de terminales (sólo el XW-SMA3).

2 Enchufe el adaptador de CA suministrado a la toma DC IN de la parte trasera de la unidad.

3 Enchufe el cable de alimentación suministrado al adaptador de CA y, a continuación, enchufe el otro extremo del cable a una toma de corriente de CA.

4 Pulse el botón ⏻ standby/on.

5 El indicador de conexión de la alimentación parpadeará de 30 a 40 segundos. Después de 30 a 40 segundos, el indicador de conexión de la alimentación se encenderá en azul.

Acerca del tiempo inicial

Es necesario esperar aproximadamente 30 segundos después de haber conectado la alimentación para que la unidad quede preparada para funcionar. El tiempo necesario para el inicio puede reducirse ajustando el elemento de inicio rápido (Quick Start Mode) en On (página 35).

Importante

Cuando utilice la batería incorporada (sólo el XW-SMA3)

- No se olvide de cargar el XW-SMA3 antes de utilizarlo por primera vez.
- La recarga completa de la batería tarda aproximadamente 3 horas.
- Una batería completamente cargada proporciona aproximadamente 4 horas de funcionamiento al volumen máximo y aproximadamente 6 horas al 50 % de volumen.
- El tiempo de reproducción con una batería completamente cargada es distinto según las funciones que se utilicen, la frecuencia de utilización, la temperatura ambiental, el volumen de los altavoces y otros factores.
- La batería incorporada puede recargarse unas 300 veces, aunque esta cantidad puede reducirse dependiendo de las condiciones de utilización y almacenaje.
- Cuando no se ha conectado el adaptador de CA, la batería se irá descargando lentamente aunque la unidad esté en el modo de espera. Por lo tanto, si no utiliza la unidad durante un período prolongado de tiempo, es posible que deba recargarla antes de poder volver a utilizarla.

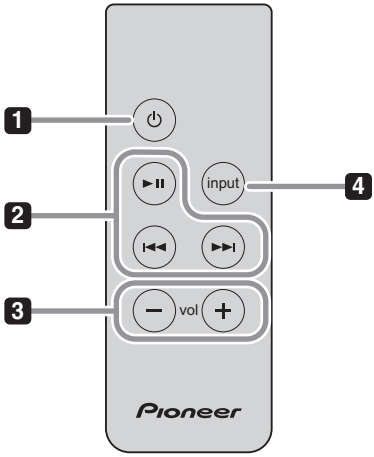
Advertencia

- No emplee ningún adaptador de CA que no sea el suministrado, porque podría producirse un incendio o descargas eléctricas.
- El adaptador de CA suministrado está exclusivamente diseñado para su utilización con esta unidad. No trate de utilizarlo con ningún otro dispositivo para el que no se haya diseñado especialmente, porque podría producirse un incendio o descargas eléctricas.
- No utilice ningún cable de corriente que no sea el que se suministra con esta unidad.
- No utilice el cable de corriente suministrado para ningún otro fin que no sea el de alimentar esta unidad.
- La temperatura ambiente durante la recarga de la batería debe ser de 5 °C a 35 °C. Fuera de este margen de temperaturas podría operar el circuito de protección de la batería, lo que impediría la recarga.

Capítulo 3:

Nombres y funciones de los controles

Mando a distancia



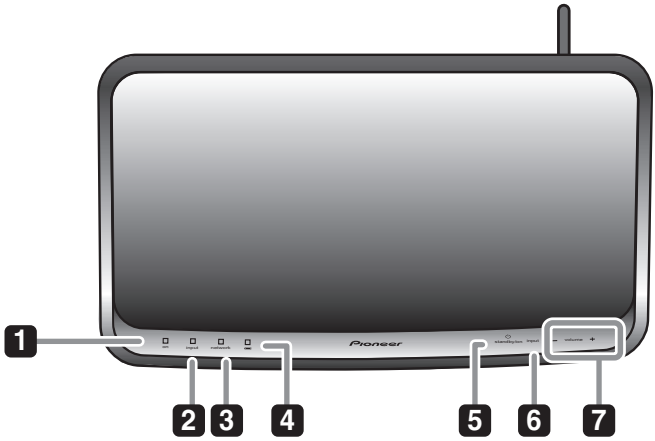
1 Botón del modo de espera/encendido (⏻)
Cambia la unidad entre modo de espera y encendido.

2 Botones de control de reproducción
Se emplean para operar un iPod o AirPlay con este mando a distancia.

3 Botones del volumen (vol –/+)
Se emplean para ajustar el volumen de audición.

4 Botón de entrada (input)
Púlselo para seleccionar la fuente de entrada.

Panel frontal



1 Indicador de conexión de la alimentación (on)

Este indicador se enciende cuando se conecta la alimentación.

2 Indicador de entrada (input)

Este indicador se enciende cuando se cambia la fuente de entrada. El color del indicador cambia como se indica a continuación.

Apagado - AUX IN
Encendido en azul - AirPlay
Encendido en rojo - iPod
Encendido en verde - Concentrador multimedia DLNA (DMR)

3 Indicador de la red (network)

Este indicador se enciende cuando se cambia el estado de la red. El color del indicador cambia como se indica a continuación.

Encendido en azul - conexión satisfactoria
Parpadeando en azul - señal débil
Parpadeando en rojo - fallo de conexión
*Si aparece cualquier otro color, consulte *Configuración de la red* en la página 18.

4 Indicador de la batería (sólo el XW-SMA3)

Muestra el estado de la carga de la batería incorporada o se enciende cuando se está cargando la batería incorporada. El indicador cambia como se indica a continuación.

- **Cuando la unidad está conectada al adaptador de CA**

  Encendido en azul - Ha finalizado la carga de la batería.
  *El indicador se apaga cuando finaliza la carga de la batería en el modo de espera.
  Encendido en violeta - Se está efectuando la carga de la batería.
  *Si el indicador de la batería se enciende intermitentemente, consulte *Información adicional* en la página 37.

- **Cuando esta unidad no está conectada al adaptador de CA**

  Se enciende en azul - Puede utilizarse la carga de la batería.
  Se enciende en rojo - Queda menos de la mitad de carga de la batería.
  Parpadea en rojo - Queda poca carga de la batería.
  *Una batería completamente cargada proporciona aproximadamente 4 horas de funcionamiento al volumen máximo y unas 6 horas al 50 % de volumen.
  *El indicador de la batería no está diseñado para funcionar como medición precisa de la cantidad de carga de batería remanente.
  *Si el indicador de la batería se enciende intermitentemente, consulte *Información adicional* en la página 37.

5 Botón del modo de espera/encendido (⏻ standby/on)

Cambia la unidad entre modo de espera y encendido.

6 Botón de entrada (input)

Para seleccionar la fuente de entrada.

iPod → AUX IN → iPod (retorno al principio)

*Cuando se inicia la reproducción de AirPlay o DMR, la unidad cambia automáticamente la función de entrada a la de AirPlay o DMR. Si entonces se desconecta la alimentación y luego se vuelve a conectar, la unidad retornará a la última función de entrada que se había seleccionado antes de iniciarse la de AirPlay o DMR.

7 Botones del volumen (volume –/+)

Se emplean para ajustar el volumen de audición.

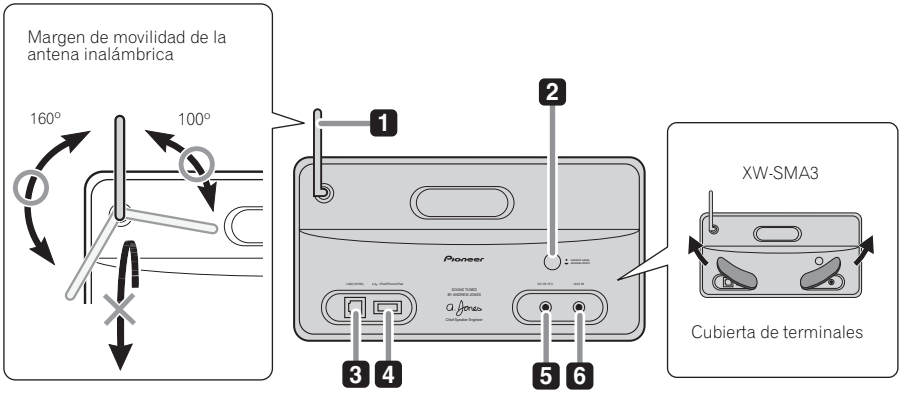
El volumen de audición tiene un margen de ajuste de 0 a 50 (aunque la unidad no está provista de un visualizador para indicar visualmente el nivel de volumen).

Nota

- Cuando se pulsa el botón **input** durante 3 segundos mientras la alimentación de esta unidad está conectada, la unidad cambia al modo de inicio rápido (Quick Start Mode). En el modo de inicio rápido (Quick Start Mode), cuando se visualiza AirPlay o DMR, la alimentación de esta unidad se conecta automáticamente (página 35).
- Cuando se utiliza el XW-SMA3, el modo de inicio rápido (Quick Start Mode) sólo puede establecerse cuando está conectado el adaptador de CA.

Panel trasero

Abra la cubierta de terminales antes de conectar otros dispositivos a la unidad (sólo el XW-SMA3). Antes de hacer o cambiar las conexiones, apague la unidad y desenchufe el cable de alimentación de la toma de CA.



1 Antena inalámbrica

Recibe las señales procedentes de dispositivos inalámbricos.

2 Botón de configuración de la red y de conexión directa inalámbrica (network setup/ wireless direct)

Se emplea para configurar la red inalámbrica (página 18).

3 Conector de LAN (10/100)

Sirve para conectar esta unidad a otros dispositivos de la red empleando un cable LAN.

4 Conector para iPod/iPhone/iPad

Úselo para conectar un iPod/iPhone/iPad para emplearlo como fuente de audio. Esta unidad no es compatible con ningún dispositivo USB que no sea un iPod/iPhone/iPad.

5 Terminal DC IN

Sirve para conectar el adaptador de CA.

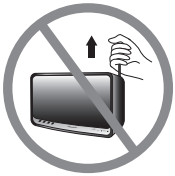
6 Toma AUX IN

Se emplea para la conexión de un dispositivo auxiliar de reproducción (página 34).

Precaución

- La cubierta de terminales sólo puede quitarse si se tira de la misma con fuerza afuera de la unidad (sólo el XW-SMA3). Si se separa la cubierta de terminales, presione los apéndices salientes de la cubierta al interior de las aberturas del conector de la unidad y emplee entonces una varilla estrecha que no sea puntiaguda u otro instrumento similar para empujar desde arriba. Cuando siga este procedimiento, tenga cuidado para no dañarse los ojos o los dedos.
- No gire la antena inalámbrica más allá de su margen de movilidad, como se muestra en la ilustración, porque podrían producirse daños.

- No levante este dispositivo tomándolo por la antena inalámbrica porque podrían producirse daños materiales o lesiones personales.



- Cuando utilice el XW-SMA4, no levante este dispositivo tomándolo por la parte ahuecada del panel posterior porque podrían producirse daños materiales o lesiones personales.

XW-SMA4

Capítulo 4:

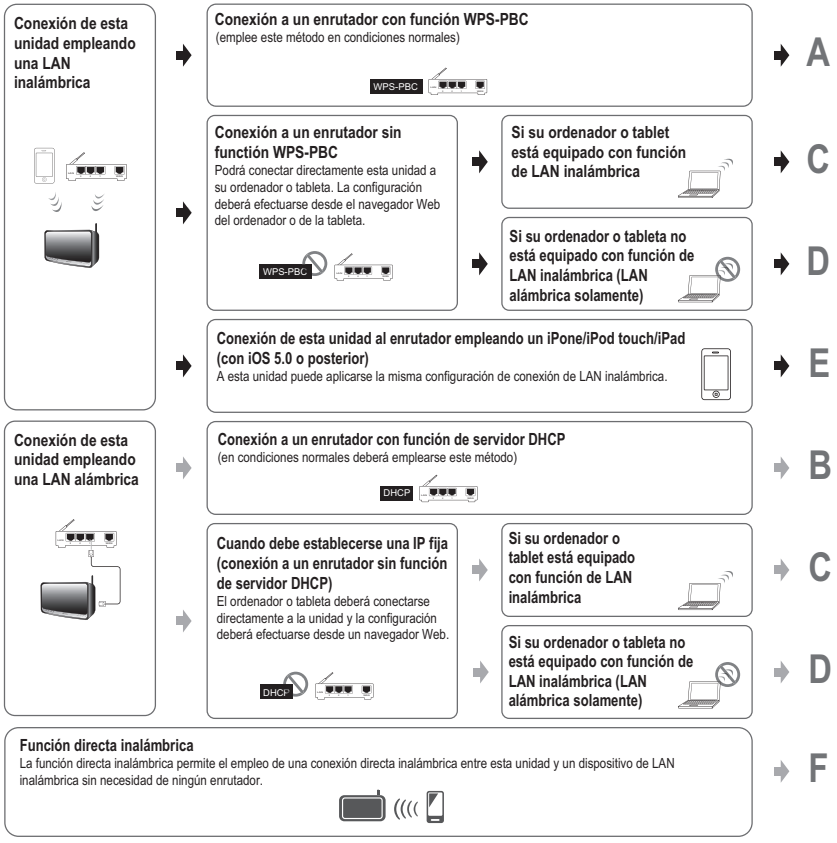
Conéctese a la red

Configuración de la red

Conectando la unidad a la LAN de su casa, podrá disfrutar de AirPlay y reproducir la música que tenga guardada en su ordenador o en otros dispositivos.

- Para ver la información sobre el formato de los archivos compatibles con esta unidad, consulte *Formatos de archivos que pueden reproducirse* en la página 41.
- Los métodos de conexión pueden ser distintos según el dispositivo utilizado. Confirme el tipo de la unidad y siga las instrucciones apropiadas.

Si selecciona los métodos A, C o E, confirme que el cable LAN no esté conectado a esta unidad.

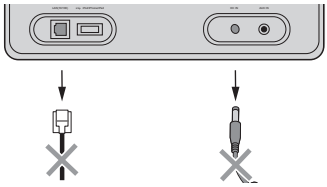

Conexión de esta unidad empleando una LAN inalámbrica
Conexión a un enrutador con función WPS-PBC
(emplee este método en condiciones normales)
WPS-PBC
A
Conexión a un enrutador sin función WPS-PBC
Podrá conectar directamente esta unidad a su ordenador o tableta. La configuración deberá efectuarse desde el navegador Web del ordenador o de la tableta.
WPS-PBC
Si su ordenador o tablet está equipado con función de LAN inalámbrica
C
Si su ordenador o tableta no está equipado con función de LAN inalámbrica (LAN alámbrica solamente)
D
Conexión de esta unidad al enrutador empleando un iPone/iPod touch/iPad (con iOS 5.0 o posterior)
A esta unidad puede aplicarse la misma configuración de conexión de LAN inalámbrica.
E
Conexión de esta unidad empleando una LAN alámbrica
Conexión a un enrutador con función de servidor DHCP
(en condiciones normales deberá emplearse este método)
DHCP
B
Cuando debe establecerse una IP fija (conexión a un enrutador sin función de servidor DHCP)
El ordenador o tableta deberá conectarse directamente a la unidad y la configuración deberá efectuarse desde un navegador Web.
DHCP
Si su ordenador o tablet está equipado con función de LAN inalámbrica
C
Si su ordenador o tableta no está equipado con función de LAN inalámbrica (LAN alámbrica solamente)
D
Función directa inalámbrica
La función directa inalámbrica permite el empleo de una conexión directa inalámbrica entre esta unidad y un dispositivo de LAN inalámbrica sin necesidad de ningún enrutador.
F

Precauciones para la conexión de esta unidad a un enrutador de LAN inalámbrica

El SSID es compatible solamente con caracteres alfanuméricos de un byte, en conjunción con la barra espaciadora y algunos otros símbolos. Para emplear otra codificación de caracteres es necesario actualizar el SSID antes de realizar la configuración de la red. Para más detalles sobre el SSID, consulte el manual de instrucciones del enrutador.

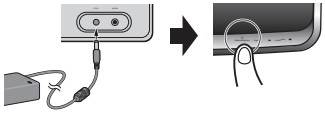
A: Conexiones para LAN inalámbrica empleando la función WPS-PBC

1 Confirme que el adaptador de CA y el cable LAN no estén conectados a la unidad.



2 Conecte el adaptador de CA y pulse el botón ⏻ standby/on.

El indicador de la alimentación **on** parpadeará en azul. Espere de 30 a 40 segundos.

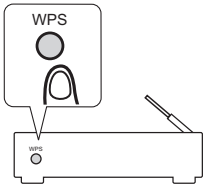


3 Cuando el indicador de la alimentación on deje de parpadear, pulse el botón network setup/wireless direct del panel posterior.

El indicador **network** cambiará del estado de parpadeo en rojo al de parpadeo en violeta.

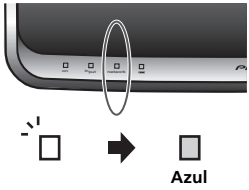
4 Pulse el botón WPS del enrutador antes de que transcurran 2 minutos.

Para más información sobre la operación del enrutador, consulte el manual de instrucciones del enrutador.



5 Los ajustes de conexión a la red se llevarán a cabo automáticamente y cuando se haya establecido la conexión, el indicador network de la unidad cambiará su estado y parpadeará brevemente en rojo y luego quedará encendido en azul.

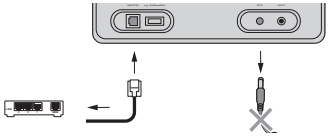
El indicador parpadeará en azul cuando la señal sea débil.



B: Conexión alámbrica a un enrutador con servidor DHCP

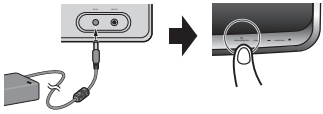
1 Desenchufe el cable de alimentación de la toma de corriente de CA antes de efectuar la conexión entre el enrutador y esta unidad.

Para conectar esta unidad al enrutador emplee un cable LAN.

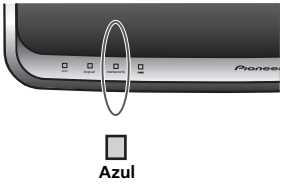


2 Conecte el adaptador de CA y pulse el botón ⏻ standby/on.

El indicador de la alimentación **on** parpadeará en azul. Espere de 30 a 40 segundos.

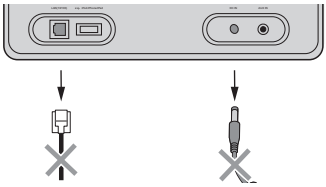


3 Se detendrá el parpadeo del indicador on y, cuando la alimentación esté totalmente conectada, el indicador network se encenderá en azul.



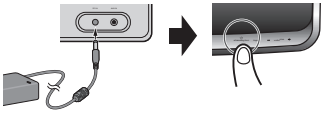
C: Configuración de la conexión con un navegador Web empleando un ordenador, iPhone, tableta u otro dispositivo compatible con LAN inalámbrica

1 Confirme que el adaptador de CA y el cable LAN no estén conectados a la unidad.



2 Conecte el adaptador de CA y pulse el botón ⏻ standby/on.

El indicador de la alimentación **on** parpadeará en azul. Espere de 30 a 40 segundos.



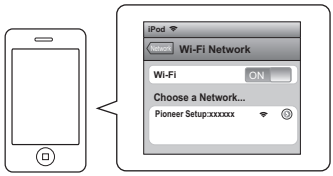
3 Cuando el indicador de la alimentación on deje de parpadear, pulse y mantenga pulsado el botón volume – del panel frontal, y luego pulse y mantenga pulsado el botón network setup/ wireless direct del panel posterior durante 3 segundos.

Comenzará el reinicio de la unidad (el indicador de conexión de la alimentación parpadeará en azul); espere de 30 a 40 segundos.

4 Cuando el indicador network se encienda en rojo, conéctese a la red denominada "Pioneer Setup:xxxxxx" desde el ajuste de red Wi-Fi del ordenador, iPhone, tableta u otro dispositivo.

El "xxxxxx" es el número de identificación exclusivo del dispositivo.

Dependiendo del dispositivo utilizado, es posible que no se visualicen todos los caracteres.



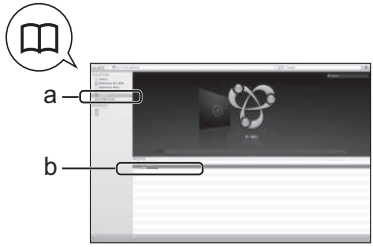
- Para encontrar información sobre la operación del ordenador, iPhone, tableta u otro dispositivo utilizado consulte el manual de instrucciones correspondiente.
- Puesto que este tipo de conexión no está codificado, es posible que se corra algún pequeño riesgo de seguridad.

5 Cuando se establezca la conexión, reinicie el navegador Web y acceda al URL indicado a continuación con el fin de realizar los ajustes para esta unidad.

Aparecerá el menú Web Control.

Para Safari

Pulse el icono del marcador Bookmark (📖) de la parte superior izquierda de la pantalla. Haga clic en la lista Bonjour (a) y entonces seleccione el nombre de esta unidad ("Friendly Name") (b) en Bookmark.

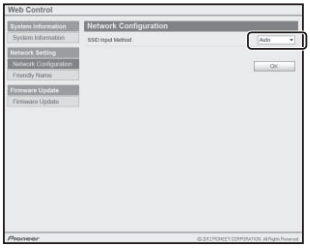


6 Seleccione “Network Configuration” en el menú de la izquierda.

Si desea cambar el nombre de Friendly Name, seleccione “Friendly Name” desde el menú y cambie el nombre antes de seleccionar “Network Configuration”.

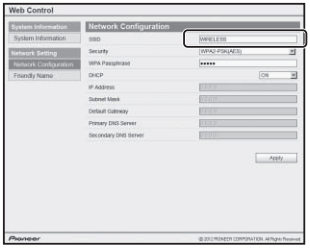
7 Cuando aparezca la pantalla de selección Auto/Manual, seleccione “Auto”.

Si se propone introducir el SSID manualmente o ajustar una IP fija con una conexión alámbrica, seleccione “Manual”. Para conocer detalles, consulte *Configuración de la red* en la página 27.



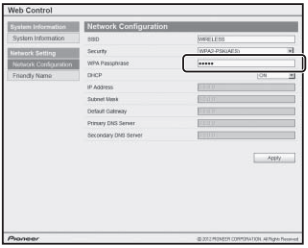
8 Seleccione el SSID de su enrutador.

Si no aparece el SSID, repita el paso (6) o siga el paso (7) para seleccionar “Manual” y entonces introduzca manualmente el SSID.



9 Si se le solicita que introduzca una contraseña, introdúzcala aquí.

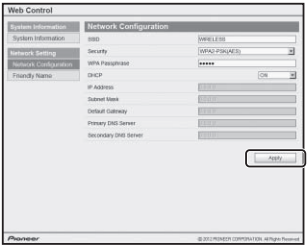
Adicionalmente, si es necesario introducir una IP fija, ajuste DHCP en OFF y efectúe el ajuste.



10 Cuando haya terminado los ajustes, haga clic en “Apply”.

La unidad se apagará automáticamente. Confirme que la alimentación del enrutador esté conectada.

Si se propone utilizar la unidad en una configuración alámbrica, emplee un cable LAN para conectar la unidad al enrutador.

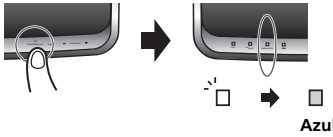


11 Pulse el botón ⏻ standby/on.

El indicador de la alimentación **on** parpadeará en azul. Cuando se completa la conexión, el indicador **network** cambia de parpadear en rojo a quedar encendido en azul.

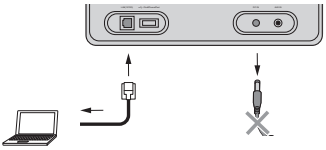
El indicador parpadeará en azul cuando la señal sea débil.

Los ajustes han finalizado.



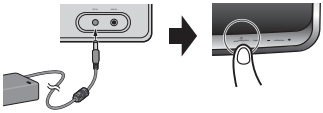
D: Empleo del navegador Web de un ordenador compatible con LAN alámbrica para realizar los ajustes de conexión de la unidad

1 Emplee un cable LAN para conectar la unidad al ordenador.



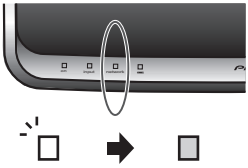
2 Conecte el adaptador de CA y pulse el botón ⏻ standby/on.

El indicador de la alimentación **on** parpadeará en azul. Espere de 30 a 40 segundos.



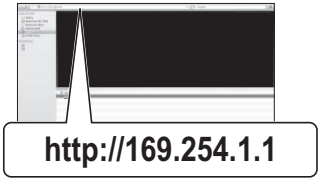
3 Espere a que el indicador network cambie del estado de parpadeo al de encendido en rojo.

Puede resultar necesario esperar aproximadamente hasta 90 segundos para ello.



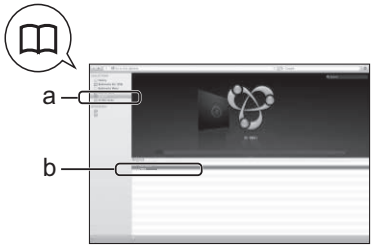
4 Cuando el indicador network se encienda en rojo, inicie el navegador Web del ordenador y acceda al URL indicado a continuación con el fin de realizar los ajustes para esta unidad.

Aparecerá el menú Web Control.



Para Safari

Pulse el icono del marcador Bookmark (📖) de la parte superior izquierda de la pantalla. Haga clic en la lista Bonjour (a) y entonces seleccione el nombre de esta unidad (“Friendly Name”) (b) en Bookmark.

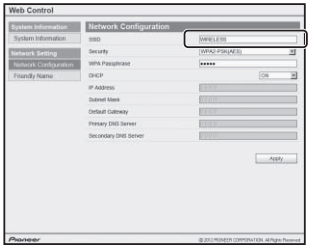


5 Seleccione “Network Configuration” en el menú de la izquierda.

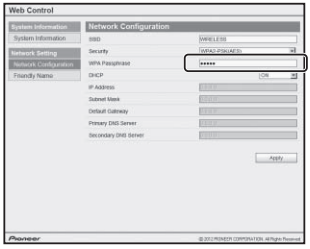
Si desea cambar el nombre de Friendly Name, seleccione “Friendly Name” desde el menú y cambie el nombre antes de seleccionar “Network Configuration”.

6 Si emplea una conexión de LAN inalámbrica, introduzca el SSID del enrutador y seleccione el elemento “Security” del enrutador.

Adicionalmente, si es necesario introducir una IP fija, ajuste DHCP en OFF y efectúe el ajuste. Para conocer detalles, consulte *Configuración de la red* en la página 27.

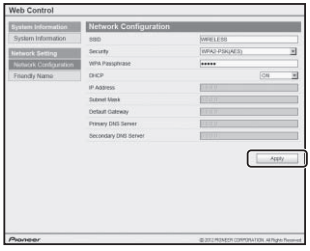


7 Si se le solicita una contraseña, introdúzcala aquí.



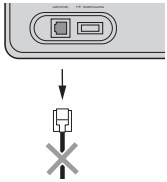
8 Cuando haya terminado los ajustes, haga clic en “Apply”.

La unidad se apagará automáticamente.



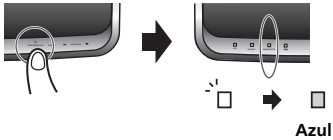
9 Desconecte el cable LAN de la unidad y confirme que la alimentación del enrutador esté conectada.

Si se propone utilizar la unidad en una configuración alámbrica, emplee un cable LAN para conectar la unidad al enrutador.



10 Pulse el botón ⏻ standby/on.

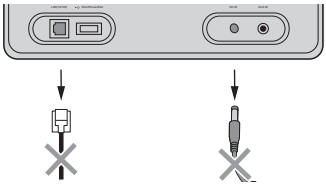
El indicador de la alimentación **on** parpadeará en azul. Cuando la alimentación esté totalmente conectada (cuando el indicador **on** de la alimentación haya quedado encendido en azul), el indicador **network** se encenderá en azul para indicar que los ajustes han quedado finalizados.



E: Ajustes de conexión empleando un dispositivo iOS

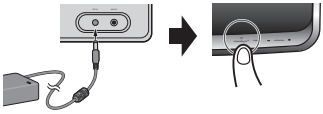
Si se propone emplear un iPhone/iPod touch/iPad (dispositivo iOS 5.0 o posterior) con una conexión LAN inalámbrica, aplique los ajustes de conexión del dispositivo iOS a esta unidad.

1 Confirme que el adaptador de CA y el cable LAN no estén conectados a la unidad.

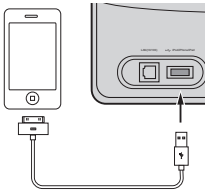


2 Conecte el adaptador de CA y pulse el botón ⏻ standby/on.

El indicador de la alimentación **on** parpadeará en azul. Espere de 30 a 40 segundos.



3 Cuando el indicador on de conexión de la alimentación deje de parpadear, emplee el conector de la base de control para cable USB para conectar esta unidad al iPhone/iPod touch/iPad (dispositivo iOS 5.0 o posterior).

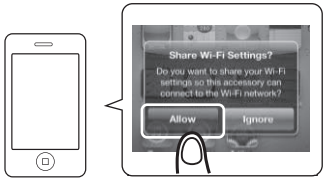


- Confirme que el dispositivo iOS disponga de una conexión inalámbrica en su enrutador.
- Confirme que el bloqueo de la pantalla del dispositivo iOS esté inhabilitado.

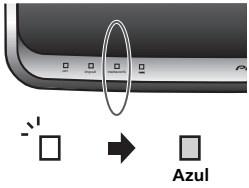
4 Pulse y mantenga pulsado el botón input del panel frontal, y luego pulse y mantenga pulsado durante tres segundos el botón network setup/ wireless direct del panel posterior.

En el dispositivo iOS deberá aparecer una pantalla semejante a la siguiente.

5 Toque el botón "Allow (Permitir)".


Share Wi-Fi Settings?
Do you want to share your Wi-Fi settings so this accessory can connect to the Wi-Fi network?
Allow
Ignore

6 La conexión se habrá completado cuando el indicador network deje de parpadear en rojo y quede encendido en azul.



F: Función directa inalámbrica

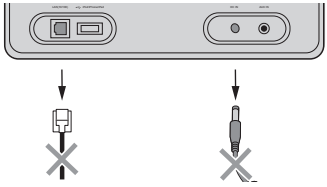
Importante

- Wireless Direct debe ser utilizado sólo como una conexión temporal en condiciones en las que un router normal no se pueda utilizar. Esta conexión no está codificada, por lo que la transmision y los metadatos de la música no se encriptarán.
- Wireless Direct está diseñado para su uso con Smartphones en condiciónes originales de fabricación, y que reciban actualizaciones periódicas. Si un Smartphone ha sido modificado (con "jailbreaking" o "rooting"), su seguridad se verá comprometida, y la conexión inalámbrica podrá dar lugar a un acceso no autorizado u otras intrusiones.
- No utilice un Smartphone modificado con la función Wireless Direct.

Nota

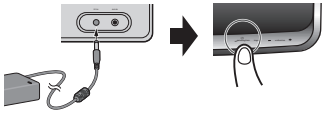
- Solo un dispositivo podrá conectarse a la vez.
- Wireless Direct no se conecta a internet. Cuando uses Wireless Direct ningun servicio de Internet estará disponible.
- Cuando se apague la unidad "OFF", la función Wireless Direct se cancelará y la unidad volverá a la configuración de ajustes de Red por defecto que se tenía antes de utilizar esta función.

1 Confirme que el adaptador de CA y el cable LAN no estén conectados a la unidad.



2 Conecte el adaptador de CA y pulse el botón ⏻ standby/on.

El indicador de la alimentación **on** parpadeará en azul. Espere de 30 a 40 segundos.



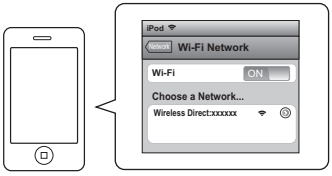
3 Confirme que haya dejado de parpadear el indicador on de la alimentación. Mantenga pulsado durante 3 segundos el botón network setup/wireless direct del panel posterior.

Comenzará el reinicio de la unidad (el indicador **on** de la alimentación parpadeará en azul); espere de 30 a 40 segundos.

4 Cuando el indicador network se encienda en violeta, conéctese a la red denominada "Wireless Direct:xxxxxx" desde el ajuste de red Wi-Fi del ordenador, iPhone, tableta u otro dispositivo.

El "xxxxxx" es el número de identificación exclusivo del dispositivo. Dependiendo del dispositivo, es posible que no se visualicen todos los caracteres.

.



Para encontrar información sobre la operación del ordenador, iPhone, tableta u otro dispositivo utilizado consulte el manual de instrucciones correspondiente.

De este modo se completa la conexión.

El indicador de la red queda encendido en violeta.

Ahora podrá operar su iPod/iPhone/iPad para llevar a cabo la función de AirPlay, etc.

Después de haber finalizado la configuración de la red

Cuando haya finalizado la configuración de la red, consulte *Servidor de música* en la página 31 y disfrute de la audición musical.

Control de Web

Para los métodos C o D de *Configuración de la red* en la página 18, use el menú Web Control para efectuar los ajustes.

También podrá acceder al menú Web Control después de haber realizado la conexión a la red.

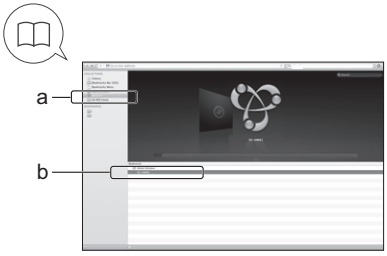
Acceso a Web Control empleando un navegador Safari

1 Asegúrese de que esta unidad y el ordenador estén conectados a la misma red alámbrica o inalámbrica.

2 Inicie el navegador Safari en el ordenador.

3 Pulse el icono del marcador Bookmark (📖) de la parte superior izquierda de la pantalla.

4 Haga clic en la lista Bonjour (a) y entonces seleccione el nombre de esta unidad ("Friendly Name") (b) en Bookmark.



Empleo de la función UPnP para obtener el acceso:

Esta unidad es compatible con UPnP, por lo que podrá acceder al menú Web Control desde un dispositivo compatible con UPnP que esté conectado a la misma red. Con respecto a los detalles, consulte el manual de instrucciones del sistema correspondiente.

Cuando emplee Windows 7/Windows Vista

1 Haga clic en Start (Inicio) → Documents (Documentos).

2 En el menú Explorer del lado izquierdo de la pantalla, seleccione Red.

Esta unidad aparecera en forma de un icono conectado a la misma red.

3 Haga clic derecho en el icono y seleccione "View device webpage (Consultar página web del dispositivo)".

Podrá acceder al menú Web Control.

Cuando emplee Windows XP

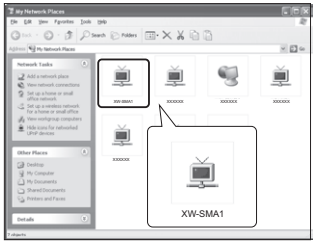
1 Haga clic en Start (Inicio) → My Network (Red).

2 Haga clic en "Display icons for UPnP devices connected to the network (Mostrar los iconos de los dispositivos UPnP conectados a la red)".

El icono de esta unidad aparecerá como conectada a la misma red.

3 Cuando se hace doble clic en el icono.

Podrá acceder al menú Web Control.



Menú inicial (System Information)

Cuando acceda a Web Control aparecerá el menú siguiente. Podrá utilizar este menú para confirmar la información detallada sobre la unidad.

1 Network Configuration

Selecciónelo cuando emplee los métodos C o D de *Configuración de la red* en la página 18 para efectuar los ajustes iniciales de conexión.

2 Friendly Name

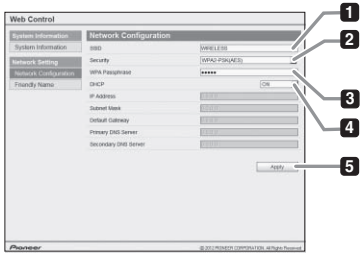
Selecciónelo para cambiar el "Friendly Name".

Configuración de la red

Cuando emplee el procedimiento C de *Configuración de la red* en la página 18, seleccione AUTO o MANUAL antes de utilizar este menú.

AUTO
Se buscará automáticamente el SSID y podrá seleccionarse en el siguiente menú desplegable. Éste es el método que debe utilizarse normalmente.

MANUAL
El SSID y los elementos de seguridad deben introducirse manualmente en Security. Utilice este método si no se visualiza el SSID cuando emplee AUTO.



1 SSID

Empleo de AUTO
Muestra el punto de acceso inalámbrico reconocido. Seleccione el punto de acceso al que que desee conectarse.

Empleo de MANUAL
La entrada no puede ser de más de 32 caracteres de longitud.

2 Security

Cuando utilice AUTO, se ajustará automáticamente así que seleccione el SSID.

Seleccione el método de encriptación dependiendo del SSID.

3 WEP Key/WPA Passphrase

Si se selecciona WEP en el paso 2 Security, se mostrará la clave de WEP Key.

De forma alternativa, si se selecciona WPA-PSK(TKIP), WPA-PSK(AES), WPA2-PSK(TKIP), o WPA2-PSK(AES) en Security, se mostrará la contraseña de "WPA Passphrase".

Si selecciona None en el menú Security, no se mostrará ninguna cadena de caracteres.

WEP Key
Muestra la clave WEP en el espacio en blanco.

WPA Passphrase
Muestra la contraseña de WPA Passphrase en el espacio en blanco. La contraseña de WPA Passphrase puede cambiarse empleando de 6 a 63 caracteres.

4 DHCP

Activa (ON) y desactiva (OFF) el ajuste de DHCP.

En condiciones normales, déjelo activado en ON. Si desea introducir una IP fija, ajústelo a OFF y se le solicitará que introduzca el elemento siguiente.

Elemento	Operación
IP address	Ajuste la dirección IP.
Subnet Mask	Ajuste la máscara de subred.
Default Gateway	Ajuste la puerta de enlace predeterminada.
Primary DNS Server	Ajuste el servidor DNS primario.
Secondary DNS Server	Ajuste el servidor DNS secundario.

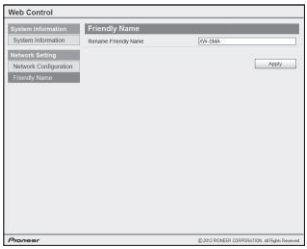
5 Apply

Púlselo una vez haya finalizado toda la configuración. La unidad se apagará automáticamente.

A partir de entonces, para emplear una conexión con cable, conecte el cable LAN al enrutador.

Cuando desee emplear conexiones inalámbricas, confirme que el cable LAN esté desconectado.

Friendly Name



Este menú puede utilizarse para cambiar el nombre de esta unidad que se mostrará en la red.

Capítulo 5:

Reproducción del iPod/iPhone/iPad

Conectando simplemente su iPod/iPhone/iPad a este aparato, podrá escuchar el sonido de alta calidad del iPod/iPhone/iPad.

El ajuste de la reproducción para la música del iPod/iPhone/iPad pueden efectuarse desde esta unidad o en el mismo iPod/iPhone/iPad.

Confirmación de los modelos de iPod/iPhone/iPad que son compatibles

Los iPod/iPhone/iPad que pueden reproducirse en esta unidad se muestran a continuación.[1]

iPod/iPhone	Audio	Control
iPod nano 3/4/5/6G	✓	✓
iPod touch 1/2/3/4G	✓	✓
iPhone	✓	✓
iPhone 3G/3GS	✓	✓
iPhone 4/4S	✓	✓
iPad/iPad 2	✓	✓

- Este sistema ha sido desarrollado y probado para la versión del software de iPod/iPhone/iPad indicada en el sitio Web de Pioneer:

  Norteamérica

  http://pioneer.jp/homeav/support/ios/na/

  Europa

  http://pioneer.jp/homeav/support/ios/eu/
- La instalación de versiones del software distintas a las indicadas para su iPod/iPhone/iPad en el sitio Web de Pioneer puede ocasionar incompatibilidad con este sistema.
- Cuando emplee un iPod/iPhone/iPad que no sea compatible con esta unidad, conecte un cable con miniclavija estéreo de venta en los establecimientos del ramo a la toma **AUX IN** (página 34) de esta unidad.

Para confirmar la versión del software del iPod/iPhone/iPad

1 Desde el menú principal, seleccione Settings.

Desde un iPod/iPhone/iPad, seleccione Settings → General.

2 Seleccione About.

Se visualizará la versión del software.

Nota

1 • Pioneer no garantiza que esta unidad pueda reproducir otros modelos de iPod/iPhone/iPad que no sean los especificados.
• Dependiendo del modelo o de la versión del software, es posible que algunas funciones estén restringidas.
• El iPod/iPhone/iPad tiene licencia para reproducir materiales sin derechos de autor o materiales cuya reproducción está legalmente permitida.
• Algunas funciones, como el ecualizador, no se pueden controlar con este sistema, por lo que le recomendamos apagar el ecualizador antes de la conexión.
• Pioneer no acepta ninguna responsabilidad, bajo ninguna circunstancia, por las pérdidas directas o indirectas debidas a inconveniencias o pérdidas de materiales grabados resultantes de fallos en el iPod/iPhone/iPad.
• Para obtener instrucciones detalladas sobre el uso del iPod/iPhone/iPad, consulte el manual que acompaña al iPod/iPhone/iPad.

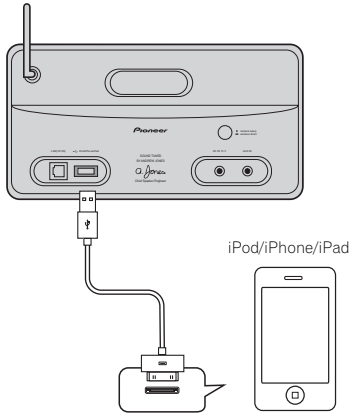
Conexión del iPod/iPhone/iPad

Precaución

- Cuando conecte unidades de iPod/iPhone/iPad, emplee siempre el conector de la base de control para cable USB suministrado con los iPod/iPhone/iPad, o un conector de la base de control para cable USB de venta en los establecimientos del ramo diseñado para el empleo de unidades iPod/iPhone/iPad.
- El conector de la base de control para cable USB no se suministra con esta unidad.

1 Abra la cubierta de terminales (sólo el XW-SMA3).

2 Conecte el iPod/iPhone/iPad.



Reproducción de un iPod/iPhone/iPad

Precaución

- Cuando tenga el iPod/iPhone/iPad conectado a esta unidad y desee operar directamente el iPod/iPhone/iPad, asegúrese de tener el iPod/iPhone/iPad en una posición estable con la otra mano para evitar mal funcionamiento debido a contactos defectuosos.

1 Conecte el iPod/iPhone/iPad.

2 Pulse input para seleccionar iPod como la fuente de entrada.

El indicador **input** de la unidad se encenderá en rojo.

Para el iPod/iPhone/iPad pueden llevarse a cabo las operaciones siguientes.

Botón	Función
►II (reproducción/ pausa)	Púlselo para iniciar la reproducción. Durante la reproducción, pausa/reinicia la reproducción.
I◄◄ (prev.)	Púlselo para volver al principio de la pista o archivo que esté reproduciéndose. Púlselo dos veces para retroceder al comienzo de la pista o archivo anterior.
►►I (siguiente)	Púlselo durante la reproducción para saltar al comienzo de la pista o archivo siguiente.
input	Retorna a la entrada anterior.
vol –/+ (volume –/+)	Úselos para ajustar el volumen de audición.

Importante

- Si esta unidad no puede reproducir el contenido del iPod/iPhone/iPad, efectúe las siguientes comprobaciones para solucionarlo:
  - Verifique si el iPod/iPhone/iPad es compatible con esta unidad.
  - Vuelva a conectar el iPod/iPhone/iPad a la unidad. Si esto no funciona, pruebe si lo hace tras el reinicio del iPod/iPhone/iPad.
  - Verifique si el software del iPod/iPhone/iPad es compatible con esta unidad.
- Si no puede operar el iPod/iPhone/iPad, compruebe los puntos siguientes:
  - ¿Se ha conectado correctamente el iPod/iPhone/iPad? Vuelva a conectar el iPod/iPhone/iPad a la unidad.
  - ¿Se ha parado inesperadamente el iPod/iPhone/iPad? Efectúe la reposición del iPod/iPhone/iPad y vuélvalo a conectar a la unidad.

Sugerencia

- El iPod/iPhone/iPad conectado a la unidad se carga cuando se conecta la alimentación de la unidad.
- El iPod/iPhone/iPad no se cargará cuando la unidad esté funcionando con la batería incorporada (sólo el XW-SMA3).
- Cuando se cambia la entrada desde la de iPod a otra función, la alimentación del iPod/iPhone/iPad se desconectará automáticamente.
- Si la unidad se ajusta al modo de espera cuando hay un iPod/iPhone/iPad conectado, la alimentación del iPod/iPhone/iPad se desconectará automáticamente.
- Cuando no se ha conectado ningún dispositivo al conector de iPod/iPhone/iPad, si no se opera la unidad durante 20 o más minutos, la alimentación de la unidad se desconectará automáticamente.

Capítulo 6:

Servidor de música

Esta unidad puede reproducir los archivos de audio que estén guardados en los ordenadores o en otros dispositivos de una red de área local (LAN).

Introducción

Este aparato le permitirá escuchar archivos de audio en un ordenador u otro dispositivo conectado a la unidad a través de la interfaz LAN. Este capítulo describe los procedimientos de configuración y reproducción necesarios para disfrutar de estas características. Se le recomienda consultar también el manual de instrucciones suministrado con su dispositivo de red.

- Los archivos de fotos o de vídeo no se pueden reproducir.
- Con Windows Media Player 11 o Windows Media Player 12, en este aparato usted podrá reproducir hasta archivos de audio protegidos por derechos de autor.

Acerca de los dispositivos de red DLNA

Este aparato le permite reproducir música en servidores de medios conectados a una red de área local (LAN) idéntica a la que está conectada la unidad. Esta unidad permite reproducir los archivos guardados en los dispositivos siguientes:

- Ordenadores con los sistemas operativos Microsoft Windows Vista o XP Service Pack 3 con Windows Media Player 11 instalado
- Ordenadores con el sistema operativo Microsoft Windows 7 con Windows Media Player 12 instalado
- Servidores de medios digitales compatibles con DLNA 1.0 ó 1.5 (en ordenadores o en otros componentes)

Los archivos guardados en un ordenador o DMS (Servidor de medios digitales) como se ha descrito anteriormente, pueden reproducirse mediante un comando de un Controlador de medios digitales (DMC). Los dispositivos conectados mediante este DMC para reproducir archivos se denominan DMR (Digital Media Renderer). Este aparato es compatible con la función de DMR. Después de haber establecido el modo DMR, las operaciones tales como las de reproducción y parada de los archivos pueden realizarse desde el controlador externo. También puede ajustarse el volumen y accionarse el control de silenciamiento.

- Si se efectúa la conexión a un controlador de medios digitales o a un servidor de medios digitales que no posee la certificación DLNA, es posible que la unidad no funcione correctamente.
- Dependiendo del controlador externo utilizado, es posible que se interrumpa la reproducción cuando se ajuste el volumen desde el controlador. En este caso, el volumen deberá ajustarse desde esta unidad o con el mando a distancia.

Utilización de AirPlay en los iPod touch, iPhone, iPad e iTunes

AirPlay funciona con iPhone 4S, iPhone 4, iPhone 3GS, iPod touch (4.ª, 3.ª y 2.ª generaciones), iPad 2, iPad con iOS 4.2 o posterior e iTunes 10.1 (Mac y PC) o posterior.

Para emplear AirPlay, seleccione su unidad en el iPod touch, iPhone, iPad o en iTunes e inicie la reproducción.[1]

La entrada de la unidad cambiará automáticamente cuando se utilice AirPlay.

Cuando se establece el modo AirPlay pueden efectuarse las operaciones siguientes:

- Ajuste del volumen de la unidad desde el iPod touch, iPhone, iPad o iTunes.

Sugerencia

- Para utilizar AirPlay se requiere un entorno de red.
- El nombre de la unidad que aparece en la interfaz de usuario de AirPlay en los iPod touch, iPhone, iPad e iTunes puede cambiarse mediante **Friendly Name** en Web Control (página 28).
- La función AirPlay incorporada en esta unidad ha sido desarrollada y probada en base a las versiones de software para los iPod touch, iPhone, iPad y las versiones de software para iTunes que se indican en el sitio Web de Pioneer.

  Norteamérica

  http://pioneer.jp/homeav/support/ios/na/

  Europa

  http://pioneer.jp/homeav/support/ios/eu/

- Es posible que AirPlay no resulte compatible con versiones de software para los iPod touch, iPhone, iPad o iTunes que no sean las que se indican en el sitio Web de Pioneer.

Acerca de la función del servidor DHCP

Para reproducir archivos de audio guardados en dispositivos de la red, usted tendrá que activar la función del servidor DHCP en su enrutador.

En el caso de que su enrutador no tenga la función del servidor DHCP incorporada, será necesario configurar manualmente la red. De lo contrario no podrá reproducir archivos de audio guardados en dispositivos de la red ni escuchar emisoras de radio de Internet. Para obtener más información, consulte *Configuración de la red* en la página 18.

Nota

1 Para encontrar más información, visite el sitio Web de Apple (http://www.apple.com).

Reproducción de archivos de audio guardados en un ordenador o en otros dispositivos

Conexión a la red LAN

Para encontrar los detalles sobre las conexiones, consulte la página *Conexión a la red mediante la interfaz LAN de cable o inalámbrica* en la página 12.

Reproducción con DLNA

Efectúe la operación de reproducción en el dispositivo DMR.

1 Confirme que esta unidad esté conectada en la misma red a un dispositivo DMC y a un dispositivo DMS (ordenador, etc.) en el que los archivos de música estén guardados.

2 Seleccione el nombre de esta unidad ("Friendly Name") en la lista de dispositivos disponibles.

Cuando se inicie la reproducción, el indicador **input** se encenderá en verde.

Con respecto a los detalles sobre la operación del dispositivo DMC, consulte el manual de instrucciones que se sirve con dicho dispositivo.

Podrá realizar las operaciones siguientes. Tenga presente que, dependiendo de la categoría que esté siendo reproducida, algunos botones no estarán disponibles para la operación.

Botón	Función
input	Retorna a la función anterior.
vol –/+ (volume –/+)	Úselos para ajustar el volumen de audición.

Empleo de AirPlay para escuchar música

1 Confirme que el iPod touch, iPhone, iPad, iTunes y esta unidad estén conectados a la misma red alámbrica o inalámbrica.

2 Reproduzca la música en el iPod touch, iPhone, iPad o iTunes.

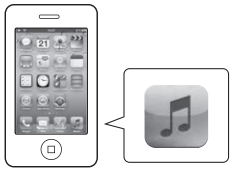
3 Durante la reproducción, toque el icono de AirPlay ( ) que se visualiza en el iPod touch, iPhone, iPad o iTunes.

4 Seleccione el nombre de esta unidad ("Friendly Name") en la lista de dispositivos disponibles.

Operación de AirPlay desde un iPod/iPhone/iPad

1 Toque el icono del iPod y comience la reproducción musical.

Se iniciará la reproducción.



2 Toque el icono de AirPlay ( ).

3 Seleccione SMA.

El "xxxxxx" es el número de identificación exclusivo del dispositivo.

Operaciones con el mando a distancia de la unidad

Podrá realizar las operaciones siguientes. Tenga presente que, dependiendo de la categoría que esté siendo reproducida, algunos botones no estarán disponibles para la operación.

Para iTunes, cuando active (ON) el control “Allow iTunes desde la función” de altavoces remotos, podrá utilizar los botones siguientes.

Botón	Función
►II (reproducción/ pausa)	Púlselo para iniciar la reproducción. Durante la reproducción, pausa/reinicia la reproducción.
I◄◄ (prev.)	Púlselo para volver al principio de la pista o archivo que esté reproduciéndose. Púlselo dos veces para retroceder al comienzo de la pista o archivo anterior.
►►I (siguiente)	Púlselo durante la reproducción para saltar al comienzo de la pista o archivo siguiente.
input	Retorna a la función anterior.
vol –/+ (volume –/+)	Úselos para ajustar el volumen de audición.

Nota

- Durante la utilización de AirPlay o de la entrada DMR , si no se reproduce música o si no se accionan los controles de esta unidad durante 20 o más minutos, se desconectará automáticamente la alimentación de la unidad.

Capítulo 7:
Otras conexiones

Precaución

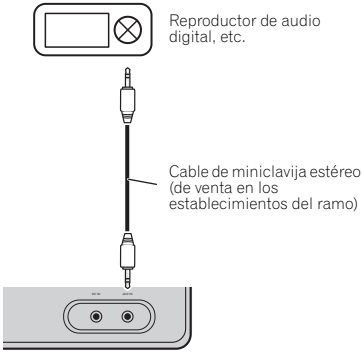
- Antes de establecer o modificar las conexiones, desconecte la alimentación y desenchufe el cable de alimentación de la toma de corriente.
- Abra la cubierta de terminales (sólo el XW-SMA3).

Nota

- Si la toma de miniclavija **AUX IN** está conectada a la toma auxiliar de auriculares, el volumen de esta unidad se ajustará con el volumen del dispositivo de reproducción. Si se distorsiona el sonido después de bajar el volumen de esta unidad, pruébelo bajando el volumen en el dispositivo de reproducción auxiliar.
- La toma **AUX IN** de esta unidad está diseñada para entradas de 1 Vms. Sin embargo, algunos componentes reproductores de CD/DVD están diseñados para salida de 2 Vms; si se conecta uno de estos componentes a la unidad puede producirse ruido.

Conexión de dispositivos auxiliares

Conecte la toma de miniclavija **AUX IN** del panel posterior al dispositivo auxiliar de reproducción.


Reproductor de audio digital, etc.
Cable de miniclavija estéreo (de venta en los establecimientos del ramo)
Panel posterior de esta

Nota

- Si su iPod/iPhone/iPad no es compatible con las tomas de iPod/iPhone/iPad de esta unidad (página 29), emplee el método arriba mencionado para conectar el iPod/iPhone/iPad.

Audición de dispositivos auxiliares

1 Pulse input para seleccionar AUX IN como la fuente de entrada.

El indicador **input** no se enciende.

2 Inicie la reproducción del dispositivo auxiliar.

Nota

- Cuando utilice la entrada AUX, si no se ha conectado ningún cable con miniclavija a las tomas **AUX IN** y no se opera esta unidad durante 20 o más minutos, se desconectará automáticamente la alimentación de la unidad.

Capítulo 8:
Cambio de los ajustes

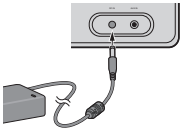
Ajuste del modo de inicio rápido

Modo de inicio rápido reduce significativamente el tiempo requerido para el encendido. También permite que la unidad se encienda automáticamente usando AirPlay y DLNA. Siga los siguientes pasos para activar el modo de inicio rápido.

Ajuste del modo de inicio rápido

1 Abra la cubierta de terminales (sólo el XW-SMA3).

2 Conecte el adaptador AC.

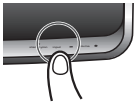


3 Pulse el botón ⏻ standby/on.

Se conectará la alimentación y la unidad tardará aproximadamente 30 segundos en estar lista para funcionar. El indicador **on** de la alimentación pasará de parpadear a quedar encendido en azul.

4 Mantenga pulsado el botón input durante tres segundos.

El indicador **on** de la alimentación, el indicador **input** y el indicador **network** parpadearán 4 veces para indicar que se ha activado el modo de inicio rápido.



Cancelación del modo de inicio rápido

1 Mantenga pulsado el botón input durante 3 segundos mientras la unidad esté el modo de inicio rápido.

Se cancelará el el modo de inicio rápido.

El indicador **on** de la alimentación, el indicador **input** y el indicador **network** parpadearán dos veces cada uno.

Reposición del sistema

Use este procedimiento para reponer todos los valores del sistema a los predeterminados de fábrica.

Importante

- Antes de la operación, desconecte todos los dispositivos conectados a esta unidad.

1 Pulse ⏻ standby/on.

Se enciende la unidad.

2 Pulse y mantenga pulsados input y ⏻ standby/on de la unidad durante 3 segundos.

La alimentación de la unidad se desconectará (modo de espera) después de haberse encendido todos los indicadores del panel frontal de la unidad principal.

Todos los ajustes se repondrán a los ajustes predeterminados de fábrica la próxima vez que vuelva a encender la unidad.

Nota

- Cuando utilice el XW-SMA3, después de haber repuesto los ajustes a los valores predeterminados de fábrica, no se olvide de conectar el adaptador de CA. Si no conecta el adaptador de CA no podrá conectar la alimentación.

Actualización del firmware

Podrá actualizar el firmware de esta unidad con el navegador Safari o Microsoft Internet Explorer 8/9. Descargue el firmware más reciente para su ordenador desde el sitio Web de Pioneer. El archivo descargado estará comprimido en el formato ZIP y deberá descomprimirlo para poder utilizarlo.

Nota

- Cuando emplee el XW-SMA3 deberá conectar el adaptador de CA (esta operación no puede efectuarse con la alimentación de la batería).
- Para actualizar el firmware es necesario conectar la unidad a una red mediante el siguiente procedimiento (con excepción del paso F). Consulte *Configuración de la red* en la página 18.

1 Acceda a Web Control.

Consulte *Control de Web* en la página 26.

2 Haga clic en Firmware Update.

3 Pulse Start.

Aparecerá la pantalla Firmware Update Prepare de preparación para la actualización del firmware. Si la pantalla no cambia automáticamente, haga clic en **Click here**.

4 Confirme la ubicación del firmware más reciente (a) y pulse entonces el botón Upload (b).

Se visualizará la pantalla de confirmación. Para proseguir con la actualización del firmware, pulse **Yes**. Una vez se haya iniciado el proceso de actualización del firmware, no podrá detenerlo.

5 Aparecerá la pantalla de estado de carga del firmware.

Cuando haya finalizado la actualización, desenchufe el cable de alimentación de la toma de corriente de CA cuando se lo indique la visualización.

Importante

- No desconecte nunca la alimentación de CA mientras se esté llevando a cabo la actualización.

Capítulo 9:
Información adicional

Solución de problemas

Algunas operaciones incorrectas se suelen confundir con problemas o fallos de funcionamiento. Si piensa que algo funciona mal en este dispositivo, compruebe los puntos siguientes. Algunas veces, el problema puede estar en otro dispositivo. Inspeccione los otros dispositivos y los aparatos eléctricos que esté utilizando. Si el problema no se puede solucionar después de comprobar los puntos indicados abajo, solicite al centro de servicio autorizado por Pioneer o a su distribuidor que le haga los trabajos de reparación necesarios.

- Si la unidad no funciona con normalidad debido a factores externos tales como la electricidad estática, desenchufe la unidad de la red y vuelva a enchufarla para restablecer las condiciones normales de funcionamiento.

Problemas generales

Problema	Verificación	Solución
Los ajustes que usted hizo han sido borrados.	¿Se desconectó a la fuerza el cable de alimentación estando encendida la unidad?	Antes de desenchufar el cable de la alimentación, asegúrese de pulsar ⏻ **standby/on** en esta unidad o de pulsar ⏻ **standby/on** en el mando a distancia y esperar a que se apague el indicador **on** de la alimentación en el visualizador del panel frontal.
Diferencia en volumen entre MP3, WMA, iPod/iPhone/ iPad y AUX.	Éste no es un problema de esta unidad.	El volumen puede sonar diferente según la fuente de entrada y el formato de la grabación.
Esta unidad no se puede controlar con el mando a distancia.	¿Está usted usando el mando a distancia desde muy lejos?	Utilícelo desde una distancia de operación de menos de 7 m, 30° del sensor remoto del panel frontal (consulte la página 11).
	¿Está el sensor del control remoto expuesto a la luz solar directa o a la luz intensa de una lámpara fluorescente, etc.?	Puede que las señales del mando a distancia no se reciban bien si el sensor del mismo está expuesto a la luz solar directa o a la luz intensa de una lámpara fluorescente, etc.
	¿Están agotadas las pilas?	Reemplace las pilas (página 10).
Se ha desprendido la cubierta de terminales (sólo el XW-SMA3).		Cuando utilice el XW-SMA3, la cubierta de terminales podrá quitarse si se tira de la misma con fuerza afuera de la unidad. Si se separa la cubierta de terminales, presione los apéndices salientes de la cubierta al interior de las aberturas del conector de la unidad y emplee entonces una varilla estrecha que no sea puntiaguda u otro instrumento similar para empujar desde arriba. Cuando siga este procedimiento, tenga cuidado para no dañarse los ojos o los dedos.

Cuando se ha conectado un iPod/iPhone/iPad

Problema	Verificación	Solución
El iPod/iPhone/iPad no funciona.		Asegúrese de que el iPod/iPhone/iPad esté correctamente conectado (página 30). Verifique si el iPod/iPhone/iPad es compatible con esta unidad (página 29). Intente también desconectar y volver luego a conectar el iPod/ iPhone/iPad. Si el iPod/iPhone/iPad se ha quedado congelado, pruebe efectuar el reinicio del iPod/ iPhone/iPad y vuélvalo a conectar a la unidad.
No puede recargarse el iPod/ iPhone/iPad.		El iPod/iPhone/iPad sólo puede recargarse cuando la alimentación de esta unidad está conectada. Cuando utilice el XW-SMA3, la batería interna no podrá recargarse mientras esta unidad esté operando con alimentación de la batería.
El indicador **on** de conexión de la alimentación parpadea en rojo.		Confirme que se haya conectado correctamente el iPod/iPhone/ iPad. Intente desconectar y volver a conectar el iPod/iPhone/iPad. Existe la posibilidad de que se hayan producido daños en el cable USB del conector de la base de control. Pruébelo reemplazando el cable USB.

Red

Problema	Verificación	Solución
No se puede acceder a la red.	El cable LAN no está conectado firmemente.	Conecte firmemente el cable LAN (página 12).
	El enrutador no está encendido.	Encienda el enrutador.
No se inicia la reproducción.	El dispositivo está desconectado de esta unidad o de la fuente de alimentación.	Verifique si el dispositivo está conectado correctamente a esta unidad o a la fuente de alimentación.
Los archivos de audio guardados en dispositivos de la red como, por ejemplo, un ordenador no se pueden reproducir.	Windows Media Player 11 o Windows Media Player 12 no está instalado en su ordenador.	Confirme que el ordenador tenga instalado el software siguiente: Windows Media Player versión 11 ó 12, y software de servidor que cumpla con DLNA 1.0 ó 1.5. Asegúrese también de haber ajustado el servicio para "compartir material de multimedia" y para la "selección de dispositivos." Los procedimientos para la operación de Windows Media Player son distintos según el sistema operativo del ordenador y la versión de Windows Media Player. Para ver los detalles consulte el sitio Web de Microsoft. Para ver los detalles relacionados con la operación del software del servidor que cumpla con DLNA 1.0 ó 1.5, consulte el manual de instrucciones que se sirve con el software.
		Confirme los formatos de archivo que se propone reproducir con esta unidad. Aunque un archivo tenga una extensión de las que pueden reproducirse en esta unidad, es posible que no pueda reproducirse o visualizarse debido a sus características individuales.
	Archivos de audio grabados en MPEG-4 AAC o FLAC están siendo reproducidos con Windows Media Player 11 ó Windows Media Player 12.	Los archivos de audio grabados en MPEG-4 AAC o FLAC no se pueden reproducir con Windows Media Player 11 ó Windows Media Player 12. Pruebe usando otro servidor. Consulte el manual de instrucciones suministrado con su servidor.
	El dispositivo conectado a la red no se opera correctamente.	Verifique si al dispositivo lo afectan circunstancias especiales o si está en el modo de reposo. Intente reiniciar el dispositivo si es necesario.
	El dispositivo conectado a la red no permite compartir archivos.	Intente cambiar los ajustes del dispositivo conectado a la red.
	La carpeta guardada en el dispositivo conectado a la red ha sido eliminada o dañada.	Verifique la carpeta guardada en el dispositivo conectado a la red.
	Las conexiones de la red pueden estar restringidas debido a la configuración de la red del ordenador, a los ajuste de seguridad, etc.	Compruebe la configuración de la red del ordenador, los ajustes de seguridad, etc.
	El cable LAN está desconectado.	Conecte correctamente el cable LAN (página 12).
La reproducción de audio se detiene sin querer o se altera.	El archivo de audio que está siendo reproducido no fue grabado en un formato que pueda reproducirse en esta unidad.	Compruebe si el archivo de audio fue grabado en un formato compatible con esta unidad. Compruebe si la carpeta ha sido dañada o se han echado a perder sus datos. Es posible que hasta archivos de audio aceptados para su reproducción en esta unidad no puedan reproducirse o visualizarse (página 41).
	Hay un tráfico pesado debido al acceso a Internet en la misma red.	Use 100BASE-TX para acceder a los dispositivos de la red.
	Hay una conexión enrutada a través de una LAN inalámbrica en la misma red.	Es posible que falte ancho de banda en la banda de 2,4 GHz utilizada por la LAN inalámbrica. Efectúe conexiones de LAN alámbricas que no estén enrutadas a través de una LAN inalámbrica.
		Instale la unidad apartada de dispositivos que emitan ondas electromagnéticas en la banda d 2,4 GHz (hornos de microondas, consolas de videojuegos, etc.). Si con estos pasos no puede resolverse el problema, deje de utilizar los otros dispositivos que emiten ondas electromagnéticas.

LAN inalámbrica

Problema	Verificación	Solución
No puede accederse a la red a través de la LAN inalámbrica.		Cuando se conecta la alimentación de la unidad, el ordenador puede la presencia/ausencia de una LAN inalámbrica de acuerdo con la presencia/ausencia del cable. Cuando utilice una LAN inalámbrica, desconecte el cable LAN de esta unidad y luego desconecte y vuelva a conectar la alimentación de la unidad.
	Esta unidad y la unidad básica (enrutador de LAN inalámbrica, etc.) están demasiado alejadas o hay algún obstáculo en medio.	Mejore el entorno de la LAN inalámbrica acercando la unidad y la unidad básica, etc.
	Hay un horno de microondas u otro dispositivo que genera ondas electromagnéticas cerca del entorno de la LAN inalámbrica.	Utilice el sistema en un lugar apartado de hornos de microondas u otros dispositivos que generen ondas electromagnéticas.
		No utilice dispositivos que generen ondas electromagnéticas siempre que sea posible cuando emplee el sistema con la LAN inalámbrica.
	Las conexiones de LAN inalámbrica no pueden establecerse entre la unidad y la unidad básica (enrutador de LAN inalámbrica, etc.).	La unidad debe ajustarse para poder establecer conexiones de LAN inalámbrica. Consulte *Conexión empleando una LAN inalámbrica* en la página 12.
	Los ajustes de la dirección IP de la unidad no coinciden con los ajustes del enrutador de LAN inalámbrica, etc.	Compruebe los ajustes de la dirección IP de la unidad (incluyendo el ajuste de DHCP). Si el ajuste de DHCP de la unidad está activado, desconecte la alimentación de la unidad y luego vuelva a conectarla. Compruebe que las direcciones IP de la unidad coincidan con los ajustes del enrutador de LAN inalámbrica, etc. Si el ajuste de DHCP de la unidad está desactivado, ajuste una dirección IP que coincida con la red de la unidad básica (enrutador de LAN inalámbrica, etc.). Por ejemplo, si la dirección IP del enrutador de LAN inalámbrica es “192.168.1.1”, ajuste la dirección IP de la unidad a “192.168.1.XXX” (*1), la máscara de subred a “255.255.255.0” y la puerta de enlace y el DNS a “192.168.1.1”. (*1) Ajuste “XXX” de “192.168.1.XXX” a un número que esté entre 2 y 248 que no se haya asignado a otros dispositivos.
	El punto de acceso se ajusta para ocultar la SSID.	En este caso, es posible que no se visualice la SSID en la pantalla de la lista de puntos de acceso. De lo contrario, ajuste la SSID, etc. efectuando manualmente la configuración de la LAN inalámbrica en la unidad.
		El SSID es compatible solamente con caracteres alfanuméricos de un byte, en conjunción con la barra espaciadora y algunos otros símbolos. Para emplear otra codificación de caracteres es necesario actualizar el SSID antes de realizar la configuración de la red. Para más detalles sobre el SSID, consulte el manual de instrucciones del enrutador.
	Los ajustes de seguridad del punto de acceso emplean una clave WEP de código de 152 bits de longitud o autenticación de clave compartida.	La unidad no es compatible con una clave WEP de código de 152 bits de longitud o autenticación de clave compartida.
		Es posible que el enrutador haya perdido la conexión de red. Presione el botón de reposición del enrutador y pruebe después de haber efectuado de nuevo los ajustes.
No reproduce correctamente cuando se emplea la función directa inalámbrica ‘Wireless Direct’.		Es posible que la función directa inalámbrica ‘Wireless Direct’ no funcione correctamente dependiendo del estado de recepción de la señal y del dispositivo de LAN inalámbrica conectado. En tales casos, acerque los dispositivos inalámbricos y mejore de otras formas las condiciones de recepción de la LAN inalámbrica.

Batería (sólo el XW-SMA3)

Problema	Verificación	Solución
No se conecta la alimentación.		Compruebe el estado de la carga remanente de la batería. Conecte el adaptador de CA suministrado y cargue la batería.
La batería no se carga. El indicador de la batería parpadea intermitentemente en violeta (parpadeo de la luz violeta o parpadeo normal de la luz violeta y de otro color).		¿Está adecuadamente conectado el adaptador de CA accesorio? Pruebe a desconectar el cable del adaptador de CA y, a continuación, volver a conectarlo. ¿Es adecuada la temperatura ambiente para efectuar la carga? Cargue la batería solamente cuando la temperatura ambiente sea de 5 °C a 35 °C.
El tiempo de funcionamiento es muy corto.		¿Es demasiado baja la temperatura ambiente? En lugares fríos, la batería proporcionará un tiempo de reproducción más corto. ¿Ha finalizado la vida útil de servicio de la batería? Si el tiempo necesario para la recarga es muy largo o si el tiempo de reproducción se acorta mucho incluso cuando la batería está completamente cargada, significa que ha finalizado la vida útil de servicio de la batería. Una batería normalmente puede recargarse unas 300 veces, pero este número puede ser menor dependiendo de las condiciones del entorno de utilización y almacenamiento. Si desea cambiar la batería de la unidad, consulte al centro de servicio técnico de Pioneer de su localidad.

Formatos de archivos que pueden reproducirse

Esta unidad es compatible con los formatos de archivos siguientes. Tenga presente que es posible que los archivos de los formatos indicados a continuación no puedan reproducirse. Además, la compatibilidad con los formatos de archivo cambia dependiendo del servidor (DMS) y del controlador (DMC) utilizados. Consulte a su servidor y controlador para asegurarse de la compatibilidad con los formatos de archivo que soportan su servidor y controlador.

Si se intenta reproducir algún archivo de formato incompatible, es posible que el sonido sea intermitente o que se oiga acompañado de ruido. En tales casos, confirme que el formato del archivo sea compatible con esta unidad.

Categoría	Extensión	Stream		
MP3 <*>	.mp3	MPEG-1/ 2 Audio Layer-3	Frecuencia de muestreo	32 kHz a 48 kHz
			Velocidad en bits de cuantificación	16 bits
			Canal	2 canales
			Velocidad en bits	8 kbps a 320 kbps
			VBR/CBR	Soportado/ Soportado
WAV	.wav	LPCM	Frecuencia de muestreo	32 kHz a 96 kHz (**Wired**)
				32 kHz a 48 kHz (**Wireless**)
			Velocidad en bits de cuantificación	16 bits, 24 bits
			Canal	2 canales
WMA	.wma	WMA2/7/ 8/9	Frecuencia de muestreo	32 kHz a 48 kHz
			Velocidad en bits de cuantificación	16 bits
			Canal	2 canales
			Velocidad en bits	5 kbps a 320 kbps
			VBR/CBR	Soportado/ Soportado
AAC	.m4a .aac .3gp .3g2	MPEG-4 AAC LC MPEG-4 HE AAC (AAC Plus v1/ 2)	Frecuencia de muestreo	32 kHz a 48 kHz
			Velocidad en bits de cuantificación	16 bits
			Canal	2 canales
			Velocidad en bits	16 kbps a 320 kbps
			VBR/CBR	Soportado/ Soportado
FLAC	.flac	FLAC	Frecuencia de muestreo	32 kHz a 96 kHz (**Wired**)
				32 kHz a 48 kHz (**Wireless**)
			Velocidad en bits de cuantificación	16 bits, 24 bits
			Canal	2 canales
			Velocidad en bits	___
			VBR/CBR	___

* "Tecnología de decodificación de audio MPEG Layer-3 bajo licencia de Fraunhofer IIS y Thomson multimedia."

Precauciones durante la utilización

Cuando traslade esta unidad

Cuando traslade esta unidad, asegúrese de haber desconectado primero el iPod/iPhone/iPad, el cable LAN o cualquier otro equipo conectado a la unidad. Luego pulse ⏻ **standby/on** en esta unidad (o ⏻ en el mando a distancia), espere a que se apague el indicador **on** del panel frontal y luego desenchufe el cable de alimentación. Pueden producirse daños si se transporta o se mueve esta unidad con otro dispositivo conectado a los conectores **iPod/iPhone/iPad**, **LAN (10/100)** o a la toma de miniclavija **AUX IN**.

Lugar de instalación

- Elija un lugar estable cerca del televisor o sistema estéreo que esté utilizándose con la unidad.
- No ponga la unidad encima de un televisor o monitor de color. Instálelo también lejos de grabadoras de casete y otros aparatos a los que el magnetismo afecte fácilmente.

Evite los lugares siguientes:

- Lugares expuesto a la luz solar directa
- Lugares húmedos o mal ventilados
- Lugares en los que el producto pueda quedar expuesto al agua con facilidad
- Lugares sumamente calientes
- Lugares expuestos a vibraciones
- Lugares donde hay mucho polvo o humo de cigarrillos
- Lugares expuestos al hollín, vapor o calor (cocinas, etc.)

No ponga objetos sobre esta unidad

No ponga ningún objeto encima de esta unidad.

No tape los agujeros de ventilación

No utilice la unidad encima de alfombras, camas, sofás, etc., ni tampoco envuelta en un paño, etc. De lo contrario, el calor no se disipará y podrán producirse daños.

No la exponga al calor

No ponga la unidad encima de un amplificador u otro dispositivo que genere calor. Cuando la monte en un bastidor, para evitar el calor producido por el amplificador u otro dispositivo de audio, póngala en un estante de debajo del amplificador.

- Desconecte la alimentación de la unidad cuando no la utilice.
- Dependiendo de las condiciones de las señales, cuando se conecte la alimentación de la unidad pueden aparecen patrones de rayas en la pantalla del televisor y puede entrar ruido en las emisiones de radio. Si así le ocurre, desconecte la alimentación de la unidad.

Limpieza del producto

- Limpie la unidad con un paño blando. Para eliminar la suciedad difícil de quitar, ponga un poco de detergente neutro diluido en 5 ó 6 partes de agua en un paño blando, escurra bien el paño, páselo por la unidad y, finalmente, pase un paño blando y seco.
- El alcohol, el diluyente, la bencina, los insecticidas, etc. pueden hacer que la impresión o la pintura se desprenda. Evite también dejar productos de goma o vinilo en contacto con la unidad durante mucho tiempo porque podría dañarse la caja.
- Cuando use paños impregnados en productos químicos, etc. lea cuidadosamente las instrucciones incluidas con los paños.
- Desenchufe el cable de alimentación de la toma de corriente cuando limpie la unidad.

Acerca de la reproducción de la red

La función de reproducción de la red de esta unidad, como pueda ser un servidor de música, usa las tecnologías siguientes:

Windows Media Player

Vea el aparatado sobre Windows Media Player 11/Windows Media Player 12 en la página 31 para encontrar más información al respecto.

Reproducción de archivos Windows Media Audio (WMA)

- WMA es una tecnología de compresión de audio desarrollada por Microsoft Corporation USA.
- Estos archivos pueden codificarse con el reproductor Windows Media Player versión 7, versión 7.1, Windows Media Player para Windows XP o Windows Media Player de la serie 9.
- Windows Media es una marca registrada o una marca de fábrica de Microsoft Corporation en los Estados Unidos y/u otros países.
- Para la codificación de los archivos, emplee solamente aplicaciones que estén aprobadas por Microsoft Corporation. Si emplea una aplicación que no está aprobada, es posible que no pueda funcionar correctamente.

Windows Media DRM

Microsoft Windows Media Digital Rights Management (WMDRM) es una plataforma para proteger y enviar con seguridad contenido para reproducirlo en ordenadores, aparatos portátiles y aparatos de red. El servidor de música funciona como una WMDRM 10 para dispositivos de red. El contenido protegido por WMDRM sólo se puede reproducir en servidores de medios compatibles con WMDRM.

Los propietarios del contenido usan la tecnología WMDRM para proteger su propiedad intelectual, incluyendo derechos de autor. Este dispositivo utiliza software WMDRM para acceder al contenido protegido por WMDRM. Si el software WMDRM no protege el contenido, los propietarios del mismo podrán pedir a Microsoft que revoque la facultad del software para usar WMDRM para reproducir o copiar contenido protegido. La revocación no afecta al contenido sin protección. Cuando descarga licencias para el contenido protegido acepta que Microsoft pueda incluir una lista de revocaciones con las licencias. Los propietarios del contenido pueden pedirle que mejore la WMDRM para acceder a su contenido. Si no quiere una mejora no podrá acceder al contenido que requiera la mejora.

Este producto está protegido por ciertos derechos de propiedad intelectual de Microsoft. El uso o distribución de tal tecnología fuera de este producto está prohibida sin una licencia de Microsoft.

DLNA

Reproductor de audio DLNA CERTIFIED®

La Digital Living Network Alliance (DLNA) es una organización industrial de compañías de aparatos electrónicos, ordenadores y de aparatos móviles para el consumidor. Digital Living permite que los consumidores compartan fácilmente en casa medios digitales mediante una red alámbrica o inalámbrica.

El logotipo con el certificado DLNA permite encontrar fácilmente los productos que cumplen las directrices de interoperabilidad de DLNA. Esta unidad cumple con las directrices de interoperabilidad v1.5 de DLNA.

Cuando un ordenador que use software de servidor DLNA u otro dispositivo compatible con DLNA se conecte a este reproductor, puede que sea necesario hacer algunos cambios de software o de otros dispositivos. Consulte el manual de instrucciones que acompaña al software o dispositivo para tener más información.

DLNA®,el logotipo DLNA y DLNA CERTIFIED® son marcas comerciales, marcas de servicio o marcas de homologación de Digital Living Network Alliance.

Contenido reproducible en una red

- Es posible que algunos archivos no se reproduzcan correctamente a pesar de estar codificados con un formato compatible.
- Los archivos de películas y fotos no se pueden reproducir.
- Dependiendo del tipo de servidor o versión que se use es posible que algunas funciones no sean compatibles.
- Los formatos de archivos compatibles cambian según el servidor. Por lo tanto, los archivos no compatibles con su servidor no se visualizan en esta unidad. Para más información, consulte al fabricante de su servidor.

Limitación de responsabilidades para contenido de terceras personas

EL ACCESO A LOS SERVICIOS de CONTENIDOS DE TERCEROS, INCLUYENDO TODAS LAS CARACTERÍSTICAS Y FUNCIONES ASOCIADAS, SE OFRECE "COMO ESTÁ", "SEGÚN DISPONIBILIDAD" Y AL PROPIO RIESGO DEL USUARIO, SIN GARANTÍA DE NINGÚN TIPO. PIONEER RENUNCIA A TODA GARANTÍA, EXPRESA O IMPLÍCITA, EN RELACIÓN CON EL ACCESO Y USO DE LOS SERVICIOS DE CONTENIDOS A TRAVÉS DE ESTE DISPOSITIVO, INCLUYENDO, PERO SIN LIMITARSE POR ELLO, LAS GARANTÍAS DE COMERCIALIZACIÓN, LA CALIDAD SATISFACTORIA, LA IDONEIDAD PARA UN PROPÓSITO EN PARTICULAR Y LA NO INFRACCIÓN. PIONEER NO AVALA, REPRESENTA NI GARANTIZA QUE LOS SERVICIOS DE CONTENIDO ESTÉN EXENTOS DE ERRORES, INTERRUPCIONES, PÉRDIDAS, CORRUPCIÓN, ATAQUE, VIRUS, INTERFERENCIAS, PIRATERÍA, NI OTRAS INTRUSIONES A LA SEGURIDAD Y PIONEER NO ACEPTA NINGUNA RESPONSABILIDAD EN RELACIÓN CON LO ANTERIORMENTE MENCIONADO. PIONEER NO TIENE NINGUNA OBLIGACIÓN NI SE HACE RESPONSABLE POR LAS PÉRDIDAS O DAÑOS DERIVADOS DEL ACCESO O USO DEL CONTENIDO. NINGUNA INFORMACIÓN ORAL O ESCRITA DADA POR PIONEER O SUS REPRESENTANTES DE SERVICIOS AL CLIENTE CREARÁ NINGUNA DE TALES GARANTÍAS.

EN NINGÚN CASO PIONEER, NI SUS AFILIADOS, SUS DIRECTORES O EMPLEADOS RESPECTIVOS SE HARÁN RESPONSABLES, EN RELACIÓN CON EL USO DE SERVICIOS DE CONTENIDOS DE TERCEROS A TRAVÉS DE ESTE DISPOSITIVO, POR LAS LESIONES PERSONALES O DAÑOS ESPECIALES, INCIDENTALES, INDIRECTOS O EMERGENTES DE CUALQUIER TIPO, INCLUYENDO, PERO SIN LIMITARSE POR ELLO, LOS DAÑOS POR HONORARIOS DE ABOGADOS, PÉRDIDA DE DATOS O PÉRDIDA DE BENEFICIOS, INDEPENDIENTEMENTE DE LA TEORÍA DE LA RESPONSABILIDAD Y DE SI SE HA AVISADO SOBRE LA POSIBILIDAD DE TALES DAÑOS. LA RESPONSABILIDAD TOTAL DE PIONEER CON USTED PARA TODOS LOS DAÑOS CAUSADOS POR EL USO O LA IMPOSIBILIDAD DE USO DE SERVICIOS DE CONTENIDOS DE TERCEROS (QUE NO SEAN LOS QUE REQUIERE LA LEY EN CASOS DE LESIONES PERSONALES) NO PODRÁ EXCEDER EN NINGÚN CASO DE $10,00. LAS LIMITACIONES ANTERIORES SE APLICARÁN AUNQUE EL RECURSO DE ARRIBA NO SIRVA A SU PROPÓSITO ESENCIAL. SI ALGUNA AUTORIDAD APLICABLE MANTIENE QUE CUALQUIER PARTE DE ESTA SECCIÓN NO ES EXIGIBLE, LA RESPONSABILIDAD SE LIMITARÁ ENTONCES EN SU MÁXIMA MEDIDA PERMITIDA POR LA LEY APLICABLE.

Acerca de la reproducción en una red

- La reproducción se puede detener cuando se apaga el ordenador o cuando se borra cualquier archivo de medios mientras se reproduce el contenido.
- Si hay problemas dentro del entorno de la red (mucho tráfico de red, etc.) es posible que el contenido no se visualice ni reproduzca correctamente (la reproducción puede interrumpirse o detenerse). Para obtener el mejor rendimiento se recomienda una conexión 100BASE-TX entre el reproductor y el ordenador.
- Si reproducen simultáneamente varios clientes puede que la reproducción se interrumpa o se detenga.
- Dependiendo del software de seguridad instalado en un ordenador conectado y del ajuste de tal software puede que la conexión de red se bloquee.

Pioneer no se hace responsable de ningún fallo de funcionamiento del reproductor Y/o del servidor de música debido a errores de comunicación/fallos de funcionamiento asociados con su conexión de red y/o su ordenador, u otros equipos conectados. Póngase en contacto con el fabricante de su ordenador o con el proveedor de servicios de Internet.

Windows Media es una marca registrada o una marca de fábrica de Microsoft Corporation en los Estados Unidos y/u otros países.

Este producto incluye tecnología propiedad de Microsoft Corporation, y no se puede usar ni distribuir sin una licencia de Microsoft Licensing, Inc.

Microsoft®, Windows®7, Windows®Vista, Windows®XP, Windows®2000, Windows®Millennium Edition, Windows®98, y WindowsNT® son marcas comerciales registradas o marcas comerciales de Microsoft Corporation en los Estados Unidos y/o en otros países.

aacPlus

El codificador de AAC emplea la tecnología aacPlus desarrollada por Coding Technologies (www.codingtechnologies.com).

FLAC

Decodificador FLAC

Copyright© 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007 Josh Coalson

La redistribución y uso en formas de fuente y binaria, con o sin modificación, están permitidas siempre que se cumplan las condiciones siguientes:

- Las redistribuciones del código fuente deben mantener el aviso de derechos de autor indicado más arriba, esta lista de condiciones y el descargo de responsabilidad siguiente.
- Las redistribuciones en forma binaria deben reproducir el aviso de derechos de autor indicado más arriba, esta lista de condiciones y el descargo de responsabilidad en los documentos y/o en los materiales provistos con la distribución.
- Ni el nombre de la Fundación Xiph.org ni los nombres de sus contribuidores podrán usarse para promocionar productos derivados de este software sin el permiso previo por escrito específico.

ESTE SOFTWARE ES PROPORCIONADO POR LOS PROPIETARIOS DE LOS DERECHOS DE AUTOR Y LOS COLABORADORES "TAL COMO ESTÁ" Y SE DENIEGA CUALQUIER RESPONSABILIDAD POR GARANTÍAS EXPRESAS O IMPLÍCITAS, INCLUYENDO, PERO SIN LIMITARSE POR ELLO, LAS GARANTÍAS DE COMERCIALIZACIÓN Y APTITUD PARA UN PROPÓSITO EN PARTICULAR. LA FUNDACIÓN O LOS COLABORADORES NO SE HARÁN RESPONSABLES EN NINGÚN CASO POR LOS DAÑOS DIRECTOS, INDIRECTOS, ACCIDENTALES, ESPECIALES, EJEMPLARES O DERIVADOS (INCLUYENDO, PERO SIN LIMITARSE POR ELLO, LA ADQUISICIÓN DE BIENES O SERVICIOS SUSTITUTOS, LA PÉRDIDA DE USO, DE DATOS O DE BENEFICIOS O INTERRUPCIÓN DE NEGOCIO) POR NINGUNA CAUSA O TEORÍA DE RESPONSABILIDAD, YA SEA POR CONTRATO, RESPONSABILIDAD ESTRICTA O AGRAVIO (INCLUYENDO NEGLIGENCIA O OTRA CAUSA) DERIVADOS DE ALGUNA MANERA DEL USO DE ESTE SOFTWARE, INCLUSO SI SE ADVIERTE DE LA POSIBILIDAD DE TALES DAÑOS.

Acerca de iPod/iPhone/iPad

"Made for iPod," "Made for iPhone" y "Made for iPad" significan que un accesorio electrónico ha sido diseñado para ser conectado específicamente a un iPod, iPhone o iPad, respectivamente, y ha sido homologado por quien lo desarrolló para cumplir con las normas de funcionamiento de Apple. Apple no es responsable del funcionamiento de este aparato ni de que cumpla con las normas de seguridad y reguladoras. Tenga presente que el empleo de este accesorio con un iPod, iPhone o iPad puede afectar la operación inalámbrica.

Apple, AirPlay, iPad, iPhone, iPod, iPod shuffle, iPod nano, iPod touch, iTunes, Mac y Safari son marcas comerciales de Apple Inc., registradas en los EE.UU. y en otros países.

El logotipo de AirPlay es una marca comercial de Apple Inc.

Acerca de Wi-Fi®

El logotipo de Wi-Fi CERTIFIED es una marca de certificación de Wi-Fi Alliance.

Wi-Fi CERTIFIED™, WMM™, WPA™ y WPA2™ son marcas de certificación de Wi-Fi Alliance.

Audio Artistry

Este altavoz, creado por el famoso ingeniero de altavoces Jones Andrew, ofrece un alto rendimiento y una calidad excepcional para proporcionar una experiencia de audición musical impresionante.

Chief Speaker Engineer

Especificaciones

• Sección de altavoces (XW-SMA1 y XW-SMA3)

Caja acústica . . . . . .Tipo de reflejo de graves
Sistema . . . . . .Sistema de 3 altavoces de 2 vías
Altavoces :
Altavoz de graves. . . . . Cono de 7,7 cm x 2
Altavoz de agudos . . . . . .Semi-domo de 2,6 cm x 1
Banda de frecuencias . . . . . .50 Hz a 20 kHz

• Sección de altavoces (XW-SMA4)

Caja acústica . . . . . .Tipo de reflejo de graves
Sistema . . . . . .Sistema de 5 altavoces de 3 vías
Altavoces :
Altavoz de subgraves . . . . . Cono de 10 cm x 1
Altavoz de graves. . . . . Cono de 7,7 cm x 2
Altavoz de agudos . . . . . .Semi-domo de 2,6 cm x 2
Banda de frecuencias. . . . . .45 Hz a 20 kHz

• Otros

Consumo eléctrico
XW-SMA1 . . . . . .24 W
XW-SMA3 . . . . . .42 W
XW-SMA4 . . . . . .27 W
En el modo de espera . . . . . 0,5 W
En el modo de espera (modo de inicio rápido) . . . . . 3,5 W
Dimensiones (sin la antena):
XW-SMA1 y XW-SMA3
. . . . . 320 mm (An) x 180 mm (Al) x 145 mm (Pr)
XW-SMA4 . . . 360 mm (An) x 210 mm (Al) x 169 mm (Pr)
Peso (sin el embalaje):
XW-SMA1 . . . . . .2,3 kg
XW-SMA3 . . . . . .2,5 kg
XW-SMA4 . . . . . .3,8 kg

• Adaptador de CA

Alimentación. . . . . .100 V a 240 V CA, 50 Hz/60 Hz
Salida nominal:
XW-SMA1 y XW-SMA3 . . . . . .15 V CC, 4 A
XW-SMA4 . . . . . 15 V CC, 4,95 A

• LAN inalámbrica

Norma de la LAN inalámbrica. IEEE802.11b/g
Banda de frecuencias . . . . . .2,4 GHz
Seguridad . . . . . WEP, WPA™, WPA2™

• Accesorios

Mando a distancia 1
Pila de litio (CR2025)* 1
Cable de alimentación
Adaptador de CA 1
Guía de inicio rápido
Tarjeta de garantía

* La pila de litio se ha instalado en el mando a distancia en la fábrica.

Nota

- Las características técnicas y el diseño están sujetos a modificaciones sin previo aviso, debido a mejoras del producto.
- Este producto no está diseñado ser utilizado en Japón.

Ubiquitous WPS2.0
Copyright© 2007-2011 Ubiquitous Corp.

Declaration of Conformity with regard to the R&TTE Directive 1999/5/EC

Manufacturer:	EU Representative's:
PIONEER CORPORATION	**Pioneer Europe NV**
1-1, Shin-ogura, Saiwai-ku,	Haven 1087, Keetberglaan 1,
Kawasaki-shi, Kanagawa	9120 Melsele, Belgium
212-0031, Japan	**http://www.pioneer.eu**

CE

[*] XW-SMA1-K, XW-SMA1-W, XW-SMA3-K, XW-SMA3-W, XW-SMA4-K

English:
Hereby, Pioneer, declares that this [*] is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC.

Suomi:
Pioneer vakuuttaa täten että [*] tyyppinen laite on direktiivin 1999/5/EY oleellisten vaatimusten ja sitä koskevien direktiivin muiden ehtojen mukainen.

Nederlands:
Hierbij verklaart Pioneer dat het toestel [*] in overeenstemming is met de essentiële eisen en de andere relevante bepalingen van richtlijn 1999/5/EG

Français:
Par la présente Pioneer déclare que l'appareil [*] est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE

Svenska:
Härmed intygar Pioneer att denna [*] står I överensstämmelse med de väsentliga egenskapskrav och övriga relevanta bestämmelser som framgår av direktiv 1999/5/EG.

Dansk:
Undertegnede Pioneer erklærer herved, at følgende udstyr [*] overholder de væsentlige krav og øvrige relevante krav i direktiv 1999/5/EF

Deutsch:
Hiermit erklärt Pioneer, dass sich dieses [*] in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den anderen relevanten Vorschriften der Richtlinie 1999/5/EG befindet". (BMWi)

Ελληνικά:
ΜΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ Pioneer ΔΗΛΩΝΕΙ ΟΤΙ [*] ΣΥΜΜΟΡΦΩΝΕΤΑΙ ΠΡΟΣ ΤΙΣ ΟΥΣΙΩΔΕΙΣ ΑΠΑΙΤΗΣΕΙΣ ΚΑΙ ΤΙΣ ΛΟΙΠΕΣ ΣΧΕΤΙΚΕΣ ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ ΤΗΣ ΟΔΗΓΙΑΣ 1999/5/ΕΚ

Italiano:
Con la presente Pioneer dichiara che questo [*] è conforme ai requisiti essenziali ed alle altre disposizioni pertinenti stabilite dalla direttiva 1999/5/CE.

Español:
Por medio de la presente Pioneer declara que el [*] cumple con los requisitos esenciales y cualesquiera otras disposiciones aplicables o exigibles de la Directiva 1999/5/CE

Português:

Pioneer declara que este [*] está conforme com os requisitos essenciais e outras disposições da Directiva 1999/5/CE.

Čeština:

Pioneer tímto prohlašuje, že tento [*] je ve shodě se základními požadavky a dalšími příslušnými ustanoveními směrnice 1999/5/ES

Eesti:

Käesolevaga kinnitab Pioneer seadme [*] vastavust direktiivi 1999/5/EÜ põhinõuetele ja nimetatud direktiivist tulenevatele teistele asjakohastele sätetele.

Magyar:

Alulírott, Pioneer nyilatkozom, hogy a [*] megfelel a vonatkozó alapvetõ követelményeknek és az 1999/5/EC irányelv egyéb elõírásainak.

Latviešu valoda:

Ar šo Pioneer deklarē, ka [*] atbilst Direktīvas 1999/5/EK būtiskajām prasībām un citiem ar to saistītajiem noteikumiem.

Lietuvių kalba:

Šiuo Pioneer deklaruoja, kad šis [*] atitinka esminius reikalavimus ir kitas 1999/5/EB Direktyvos nuostatas.

Malti:

Hawnhekk, Pioneer jiddikjara li dan [*] jikkonforma mal-ħtiġijiet essenzjali u ma provvedimenti oħrajn relevanti li hemm fid-Dirrettiva 1999/5/EC

Slovenčina:

Pioneer týmto vyhlasuje, že [*] spĺňa základné požiadavky a všetky príslušné ustanovenia Smernice 1999/5/ES.

Slovenščina:

Pioneer izjavlja, da je ta [*] v skladu z bistvenimi zahtevami in ostalimi relevantnimi določili direktive 1999/5/ES.

Română:

Prin prezenta, Pioneer declara ca acest [*] este in conformitate cu cerintele esentiale si alte prevederi ale Directivei 1999/5/EU.

български:

С настоящето, Pioneer декларира, че този [*] отговаря на основните изисквания и други съответни постановления на Директива 1999/5/EC.

Polski:

Niniejszym Pioneer oświadcza, że [*] jest zgodny z zasadniczymi wymogami oraz pozostałymi stosownymi postanowieniami Dyrektywy 1999/5/EC

Norsk:

Pioneer erklærer herved at utstyret [*] er i samsvar med de grunnleggende krav og øvrige relevante krav i direktiv 1999/5/EF.

Íslenska:

Hér með lýsir Pioneer yfir því að [*] er í samræmi við grunnkröfur og aðrar kröfur, sem gerðar eru í tilskipun 1999/5/EC

Hrvatski:

Ovime tvrtka Pioneer izjavljuje da je ovaj [*] u skladu osnovnim zahtjevima i ostalim odredbama Direktive 1999/5/EC.

Registre su producto en **http://www.pioneer.es** (o en **http://www.pioneer.eu**) Descubra los beneficios de registrarse on-line:

© 2012 PIONEER CORPORATION.
Todos los derechos reservados.

PIONEER CORPORATION
1-1, Shin-ogura, Saiwai-ku, Kawasaki-shi, Kanagawa 212-0031, Japan
PIONEER ELECTRONICS (USA) INC.
P.O. BOX 1540, Long Beach, California 90801-1540, U.S.A. TEL: (800) 421-1404
PIONEER ELECTRONICS OF CANADA, INC.
340 Ferrier Street, Unit 2, Markham, Ontario L3R 2Z5, Canada TEL: 1-877-283-5901, 905-479-4411
PIONEER EUROPE NV
Haven 1087, Keetberglaan 1, B-9120 Melsele, Belgium TEL: 03/570.05.11
PIONEER ELECTRONICS ASIACENTRE PTE. LTD.
253 Alexandra Road, #04-01, Singapore 159936 TEL: 65-6472-7555
PIONEER ELECTRONICS AUSTRALIA PTY. LTD.
5 Arco Lane, Heatherton, Victoria, 3202, Australia, TEL: (03) 9586-6300
PIONEER ELECTRONICS DE MEXICO S.A. DE C.V.
Blvd.Manuel Avila Camacho 138 10 piso Col.Lomas de Chapultepec, Mexico, D.F. 11000 TEL: 55-9178-4270
K002_B3_En

<ARI7027-B>